

**M. ANGEL**

**NADAL**

**POSIBLE  
«SIURELL  
DE PLATA»**

Esta noche en el Casino Paladium el Grup Serra ofrece una fiesta de concesión de los «Siurells de Plata 92», de los que el futbolista Miguel Angel Nadal es uno de los más firmes candidatos.



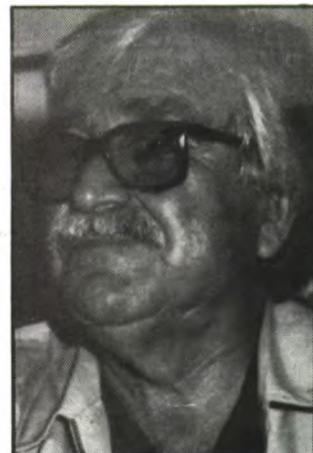
# PERLAS Y CUEVAS

**806**

MANACOR, 28 de Marzo - 10 de Abril de 1992



Director: Rafael Ferrer Massanet



LAS 33 DE PyC

•  
**SERAFI  
GUISCAFRE**

## EL PRESIDENT GABRIEL CAÑELLAS IMPUSO LA «A» DE ORO DE S'AGRICOLA AL PINTOR JOAN RIERA FERRARI



**TEATRE  
PRINCIPAL**  
Consell Insular de Mallorca

**OPERA**

IV TEMPORADA  
DE PRIMAVERA

# CARMEN

DIES 26 - 28 - 30 DE MARÇ - 1 D'ABRIL

**G** HIPERMERCADO  
**IGANTE**

**GRANDES OFERTAS**

**EN PAGINA 15**



**A** bordo del Lancia Dedra 2000 Turbo se domina el paisaje en toda su plenitud. Desde su interior, equipado de serie con dirección asistida y climatizador automático, envuelto en el tacto de la tapicería Alcántara® y los detalles en madera de Rosa Africana. Sintiendo su potencia controlada electrónicamente por su nuevo dispositivo BOOST-DRIVE. Protegido por la seguridad del sistema antideslizante VISCODRIVE en su tren delantero. En el dominio del paisaje está la sensación de conquista. Es el nuevo Lancia Dedra 2000 Turbo.

DEDRA	1.6 i	1.8 i	2.0 i	2.0 Turbo	Integrale	Turbo D
c.c.	1.581	1.756	1.995	1.995	1.995	1.929
C.V.	90	110	120	165	180	92

barro s.p.a. europe



LA DIFERENCIA DE VIAJAR EN LANCIA

## MOTOR MANACOR S.L.

Exposición y venta: Vía Portugal, 1. Tel: 843409-843426.

**Editorial****HACIA UNA CIUDAD LIMPIA**

*No es un secreto para nadie que Manacor se nos presenta como una ciudad más bien sucia. Y si se analizan los motivos, nos damos cuenta de que no debiera ser realmente así. Y no debiera serlo por dos razones, entre otras, fundamentales: primera, que se dispone de un servicio de limpieza caro y que debería ser eficaz; y, segunda, que los manacorenses presumimos de tener un alto sentido de civismo y, consecuentemente, de educación ciudadana, que viene a ser lo mismo que decir de un alto y adecuado grado de comportamiento social.*

*Sin embargo, resulta a todas luces evidente que el contenido del primer punto no deja de ser pura teoría y que solamente en muy contadas ocasiones se convierte en práctica. Efectivamente, dista mucho de ser un servicio de limpieza adecuado a la circunstancia.*

*Sin entrar en menudencias de residuos abandonados aquí y allá, desperdigados donde no debieran llegar; de contenedores mal vaciados por doquier y en pésimo estado de conservación sanitaria, lo cual supone un claro peligro para la salud y más en los tiempos calurosos que se avecinan, tendríamos que concluir que no merece en modo alguno el aplauso por parte del ciudadano.*

*Y no hacemos referencia a esos contenedores fuera de servicio, rotos, volcados desde meses atrás en diversas calles de la ciudad. Sin que, inexplicablemente, ni siquiera hayan sido advertidos en la ronda diaria. Mírese, por ejemplo, en la calle Solimán, de abundante tránsito.*

*La otra cuestión es la ciudadana. Es cierto que presumimos de limpieza y seguramente es justo presumir de puertas adentro. Pero no es menos cierto que en las zonas comunitarias se vive rodeados de residuos y otros elementos que debieran haber ido a parar a alguna papelera.*

*Se debería meditar sobre la triste realidad de haber convertido nuestro extrarradio en un vertedero. Desde la Ronda del Puerto al Paseo Ferrocarril y tantos otros lugares de sobra conocidos. Pueden encontrarse montones de escombros y cachivaches de uso doméstico abandonados en plena vía, sin que se haga uso de la recogida organizada. Ciertamente, todo ello constituye un desagradable espectáculo, que sería conveniente erradicar desde ahora mismo.*

*Valdría la pena que por los organismos competentes se llevase a cabo una campaña de limpieza y concienciación. Y se partiese luego de cero, con la colaboración de los más pequeños y de los mayores. Pero ¿cómo se puede contar con los pequeños si aprenden de los mayores? Es un círculo vicioso y casi una utopía.*

*De todos modos algo se ha de hacer. Alguna iniciativa debe salir de los ediles encargados de estos menesteres. Aunque puede que ello sea también pedir peras al olmo. Porque los ediles tienen poco tiempo y lo gastan en llamarse incultos y otras lindezas. Y esto sí que es una pérdida de tiempo, pues consiste en repetir simplemente lo que ya todos sabíamos.*

**PAULA ROSSELLO EN PALMA EL 14 DE MAYO**

La soprano Paula Rosello dará un recital en Banca March de Palma el jueves 14 del próximo mayo. El programa definitivo de nuestra cantante será dado a conocer en pocos días.

**MAGDALENA MASCARO REGALA UNA PINTURA A PREMSA FORANA**

Esta mañana, la pintora Magdalena Mascaró, ha entregado en la redacción de Perlas y Cuevas una pintura original —y magnífica— con destino a las nuevas sede de Premsa Forana, que el próximo sábado se inaugura en Sant Joan.

**CELEBRACIONES PENITENCIALES**

Miércoles 1 Abril, a las 9 noche, en Cristo Rey.

Lunes 6 Abril, a las 8'30, en la Parroquia del Carmen (Porto Cristo).

Miércoles 8 Abril, a las 9 de la noche, en la parroquia de los Dolores.

Viernes 10 Abril, a las 9 noche, en el Convento de Dominicos.

**RAFAEL MUNTANER EN EL COMITE ORGANIZADOR DE UN CAMPEONATO MUNDIAL**

El presidente de la Federación Nacional de Actividades Subacuáticas acaba de confirmar que Rafael Muntaner ha sido nombrado miembro del comité organizador del Campeonato Mundial de Pesca Submarina, que ha de celebrarse en aguas de Montjoi (Girona), los días 25, 26, 27 y 28 del próximo junio.

Rafael Muntaner preside actualmente la Federación Balear de la FEDAS.

**HABRA UNA SEGUNDA REPRESENTACION DE «LA PASSIO» EL LUNES DE SEMANA SANTA**

Al cierre de esta edición, Rafael Nadal confirma que «La Passió» prevista para la noche del sábado 11 de abril, será repetida dos días después, el lunes de Semana Santa.

Parece ser que se ha conseguido autorización del prior del Convento de Dominicos para que la pantalla gigante de televisión, desde la que podrán contemplar el espectáculo los que no puedan acceder al Claustro, sea instalada en el interior de la Iglesia del Convento, en evitación del mal tiempo y de los inconvenientes que propicia todo espectáculo contemplado desde la calle.

**EL 6 DE ABRIL, EN EL MOLI D'EN SOPA, CENA EN HOMENAJE AL FÚTBOLISTA MIQUEL ANGEL NADAL**

Organizada por la Penya Miquel Angel Nadal, que preside Mateu Mas, se celebrará el lunes 6 de abril próximo una cena-homenaje al jugador del Barcelona, Miquel Angel Nadal Homar, con asistencia del homenajeado y de diversos hombres del club azulgrana, entre ellos Julio Salinas, Bakero, Nando, Koeman y, posiblemente, el legendario Kubala.

El acto tendrá por marco Es Molí d'En Sopa, y contará con la actuación de Guillem d'Efack.

**LAS AULAS REGRESARON DE EGIPTO TRAS UN VIAJE ESPLENDIDO**

En la noche del lunes 23 regresó la expedición de las Aulas que viajó a Egipto, bajo dirección de Salvador Bauzá. Los trentidós expedicionarios arribaron sin novedad alguna, encantados de la aventura que supone recorrer miles de kilómetros y alternar siete viajes en avión con tres días de navegación por el Nilo, desde Assuán a El Cairo.

En la foto, la casi totalidad del grupo manacorí posa ante el famoso templo de Philae, dedicado al culto de Isis, ubicado en una de las islas del río Nilo a la que llegaron en curiosas embarcaciones de velas faraónicas.

La organización, al decir unánime de los viajeros, fue espléndida, sin el mínimo detalle de incordio. Una invitación a repetirla, por supuesto.



## CRONICA NEGRA

### PINTADAS ALUSIVAS A LA CORRUPCION EN LA FACHADA DEL AYUNTAMIENTO

La fachada de la Casa Consistorial amaneció con pintadas en la mañana del domingo pasado, 22 de marzo. Estas realizadas con spray color negro y la graffía —según pudo comprobarse— era totalmente correcta.

Una de las dos pintadas, la más próxima al portal del Claustro inmediato al templo, decía «INDEPENDENCIA», y, bajo la inscripción, una estrella de cinco puntas entre dos barras.

La segunda, situada entre dos ventanas de la hoy cerrada Biblioteca Municipal, ponía textualmente: CASA DE PUTES, cruzando con una aspa esta última palabra y poniendo junto a ella: CORRUPCIO. Y la consabida estrella entre dos barras.

La Policía Local, alertada por un vecino, procedió a eliminar ambas pintadas, aunque fueron muchos los que pudieron verlas, fotografiarlas e incluso levantar un croquis de las mismas, que preferimos no publicar.

### PINTADAS EN LA FACHADA DE LOS JUZGADOS

También la fachada del edificio de Juzgados en la Plaza Creus y Font i Roig, también fue objeto de otras pintadas realizadas durante la noche o madrugada del domingo último. Una de ellas ponía ESPANYA ESPENYA, otra PAISOS CATALANS y una tercera de carácter personal.

Bajo la reja de entrada a los Juzgados colocaron unos plásticos y les prendieron fuego.

### TIRONERO A LOS CATORCE AÑOS

Un nuevo tirón de bolso hay que registrar en la crónica de estos últimos días, pues a doña Antonia Garau Sansó, que vive en la calle de la Alegría, un chico de unos catorce años le arrebató el bolso que llevaba pendiente del brazo izquierdo, en el que había unos guantes de piel marrón y un billete con unas dos mil pesetas, el carnet de identidad y las llaves del piso.

El chiquillo era moreno bajo de estatura y vestía chaqueta y pantalón vaquero entre gris y azul difuminado. El suceso ocurrió en la Calle de la Pau, próxima a la Plaza S'Antigor.

### INCENDIO INTENCIONADO EN INFORMACIONES LLEVANT

En la madrugada del diecisiete al dieciocho, un vecino del Paseo Ferrocarril pudo ver como individuos sospechosos merodeaban por las cercanías del edificio donde «Informaciones Llevant» tiene ubicadas sus instalaciones. El vecino asegura que eran alrededor de las cinco de la mañana. Horas después, el personal de la empresa que iba a iniciar su jornada laboral se encontró con la desagradable sorpresa de que alguien había introducido una bomba de fumigar por debajo de la puerta metálica enrollable que da a la calle y que con ella habían prendido fuego a un palet de papel y a una estantería, ocasionando daños que rondan las quinientas mil pesetas.

### ROBO EN OBRA

Los amigos de lo ajeno visitaron la noche del 20 y el 21 una obra ubicada en calle de la Pau esquina Moncada. Los ladrones se adueñaron de una alternadora, una máquina de disco, una escalera de aluminio y otras herramientas de la obra por un total cercano a las 400.000 ptas.

### ROBO EN EL BAR FRISAN

En la madrugada del 22 el bar Frisán, ubicado en la calle Verónica, fue el objetivo de los cacos. El botín: una máquina recreativa y unas cien mil pesetas. El «modus operandi»: rotura de ventana.



## Nuevo Golf: el coche sobre el que más se ha escrito.

Revistas nacionales e internacionales. Publicaciones especializadas. Prestigiosos diarios. En toda Europa se ha escrito sobre el nuevo Golf.

Ahora, ya está en los concesionarios Volkswagen. Y dará mucho que hablar.

Se hablará de sus nuevas motorizaciones. De su renovado carisma GTI.

Se hablará de su perfecta estabilidad. De su rigurosa concepción de la seguridad. De sus prestaciones deportivas.

Se volverá a hablar de Golf. Para

que una vez más sea leyenda.

Compruébelo usted mismo y venga a verlo.

Entenderá por qué se ha escrito tanto.

En su concesionario Volkswagen.

 **VOLKSWAGEN**

VEALO EN:

**MONTSERRAT-MOYA C.B.**

Ctra. Palma-Arta, km. 49 - Tels. 550312-550125 MANACOR

### AMENAZAS DE BOMBA

En diecisiete de marzo, dos centros docentes de Manacor recibieron sendas llamadas telefónicas en las que un individuo mallorquín aseguraba en tono serio que se habían colocado sendos explosivos en las instalaciones de los centros. Las llamadas fueron recogidas por el conserje del Instituto de Formación Profesional, en un caso, y por el conserje del Instituto Mossèn Alcover, en el otro. En ambos casos se notificó la llamada a la policía y se tomaron las pertinentes medidas de seguridad, siendo infructuosa, afortunadamente, la búsqueda de explosivos en los dos locales.

### ROBO EN DOMICILIO

Un domicilio de calle Valencia recibió, como tantos otros, la visita de los cada vez más osados ladrones. En esta ocasión el robo se cometió entre las nueve y las once de la mañana. Los cacos entraron por una ventana que da a la escalera y se llevaron cien mil pesetas en billetes de 5 y 10 mil, amén de colgantes, cordoncillos, pendientes, pulseras, sortijas y cuantos objetos de oro encontraron.

### ROBAN LA HUCHA DE UNA NIÑA DE CINCO AÑOS

Jaime Mascaró Martorell, que vive en calle Licenciado Perelló, 1, bajos, denunció el lunes 23 que en la madrugada del sábado al domingo últimos alguien forzó la persiana de una de las ventanas de su domicilio, rompió un cristal y pe-

netró en la vivienda llevándose entre otras cosas un anillo de oro con la inscripción «J.F. a J.M. - 6.10.84», algunas botellas de cava y entre otras pertenencias, las dos o tres mil pesetas de la hucha de su hija pequeña, que tiene cinco años.

El afectado manifestó que posee un seguro que cubre estas eventualidades.

### ROBO EN CASA DE CAMPO: INCLUSO UN RELOJ DE PARED Y EL FREGADERO

La finca «Es Bessons», en las inmediaciones de la carretera de Manacor a Petra, los ladrones han entrado por lo menos en dos ocasiones entre el día 4 y el 16 de los corrientes, llevándose un reloj de pared, un fregadero varias botellas de licor y cuantas herramientas hallaron a su paso.

### EL LUNES, OTRA AMENAZA DE BOMBA

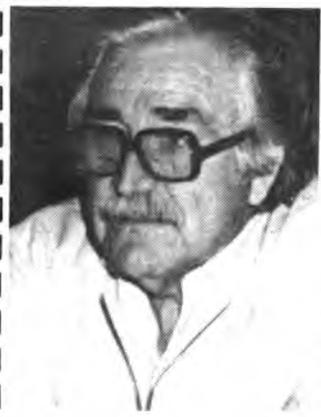
De nuevo el lunes de esta misma semana alguien llamó por teléfono al Instituto de Formación Profesional Na Camel.la y dijo «que había colocado una bomba y que explotaría cuando el quisiera».

Total; desalojo del edificio y una hora sin clase.

**PERLAS Y CUEVAS**

# LAS 33 DE "PERLAS Y CUEVAS"

## SERAFI GUISCAFRÉ



1.— ¿Qui és En Serafi Guiscafré, Serafi?  
— Un navegant solitari.

2.— Un navegant solitari que avui mateix dirigeix cent persones damunt s'escenari des Teatre Principal de Ciutat. ¿Amb qui canviaries sa teva responsabilitat davant «Carmen»?

— Amb sa de s'utililler, amb sa des que aferra es cartells...

3.— I qui te veu diria que ets un homo feliç.

— No som un homo feliç, però tampoc visc dins sa infelicitat. Digués que son un caramull de circumstàncies que me fan atrevessar sa vida d'una manera peculiar. Es a dir; que tenc mitja camia...

4.— ¿Què és lo que més te fa enfadar, Serafi?

— Som una mica curt de geni: me fa enfadar sa irresponsabilitat, i me fa enfadar sa mala fe de sa gent.

5.— ¿Què és lo que més te molesta de s'actitut des homos, Serafi?

— Sa hipocressia.

6.— ¿I de ses dones?

— Molt poques coses, porque qualsevol actitut se pot esperar d'elles. Sa dona es capaç des sacrificis més grans i de ses traicions més absolutes.

7.— ¿Quants de kilos t'ha fet amagrir sa «Carmen» que avui estrenes?

— Quan més feina faig més gana tenc. Però sí he tengut es nirvis a flor de pell, i es desgast psíquic sempre és considerable.

8.— ¿Davant quines persones te sents incòmodo, Serafi?

— Davant es que tenen dues cares.

9.— Mitja dotzena de persones, o actituts, que admires, Serafi.

— Passa una cosa; se pot admirar a molta gent, per moltes coses i per diverses circumstàncies. Sis son pocs. Podria anomenar persones a ses que admir com artistes, com intel·lectuals, com naturals i senzills; persones que admir per sa saviesa rústica que tenen. I admir qualque polític, pocs... I, sobretot, som un enamorat des nostros clàssics.

10.— Mitja dotzena per rebutjar.

— Rebuig es que ho saben tot i es que ho ignoren tot; rebuig es que mai no se volen comprometre, aquests

que diven que no han donat paraula. Rebuig es freds i rebuig es calumniadors.

11.— De estar en ses teves mans, tria un parei de coses que llevaries d'aquest món.

— Si fos possible, ses diferències socials. S'homo podria tenir igualtat si sa humanitat fos una cassera d'abelles, però com que això no és així ni resulta possible, lo que sí m'agradaria que desaparegués son ets obstacles que te s'homo per arribar a ser cult, que vol dir lliure.

12.— Si tens defectes, Serafi, diguen un parell.

— En tenc molts! Som impacient, egoista, tenc mal genit. I tants d'altres. Però deixem que sa gent els descubresqui.

13.— Serafi: ¿existeix sa justícia?

— No. Rotundament, no.

14.— ¿Existeix es pecat?

— Aquí podria explicar sa por que mos felen quan ens parlaven des pecat, però he arribat a sa conclusió de que es pecat no existeix: s'homo que està format du a dins sa seva consciència allo que diven que es pecat. Teològicament, Déu no el pot permetre mai.

15.— I s'amor... ¿Existeix s'amor, Serafi?

— Sí. També rotundament.

16.— ¿Què li demanes, normalment, a un amic?

— Què no se senti incòmodo amb mi.

17.— ¿I què li dones, tu, a canvi?

— Procur que se senti còmodo quan estam plegats. I procur no crear-li problemes.

18.— No es extrany que te facin cas.

— Ni ha que sí, ni ha que no: amics-amics ni ha pocs. Coneguts, una catefa.

19.— ¿S'òpera te que ser una escola de convivència, no?

— S'òpera, entre altres moltes coses, és una gran convivència a nivell internacional.

20.— ¿Necessites molt de temps per descubrir ets aduladors?

— Casi casi a sa segona paraula. Es com un instint que tenc, i supòs que a tot hom que els ha de sufrir li passa lo mateix: es joc de

s'adulació és massa elemental.

21.— ¿Quin punt de confiança te mereix sa humanitat?

— A pesar des meu scepticisme, som molt confiant: per mi sa humanitat se redimeix a cada moment, per tant me poden enganar a cada moment...

22.— ¿Quin respecte te mereix sa política?

— Cap ni un. Estic tan decepcionat que he arribat a sa conclusió que per fer política tal com se fa avui, s'homo s'ha de perdre es respecte a si mateix.

23.— ¿Rectitud o tolerància, Serafi?

— Rectitud amb molta de tolerància.

24.— Dèus tenir una opinió clara damunt sa corrupció.

— Crec que sa corrupció no és més que un reflexe d'aquesta societat competitiva que hem anat creant. A falta de formació moral: corrupció.

25.— ¿Què voldries veure resolt ara mateix, Serafi?

— Tenc dues coses pendents que voldria quedassin resoltes quant abans millor: sa reforma de s'escenari des Teatre Principal i un refugi per passar es darrers anys de sa meva vida.

26.— ¿No te preocupa res més?

— Mir el cel i tenc ganes de que plogui, m'agrada sa Mallorca verda de s'hivern... consider que ets agricultors tendrien que cobrar de s'Estat per fer de Jardiners de Mallorca. Me preocupen ses coses de cada dia, i me preocupa trobar temps per escriure.

27.— Serà cert que sa teva vocació secreta es fora vila.

— I ben cert. M'agrada pujar per ses muntanyes, caminar, davallar fins en es cocó dels avencs, caminar, caminar...

28.— ¿Tens costum de dir mentides, Serafi?

— Moltes!

29.— ¿Te saps intel·ligent o te creus sortat?

— De vegades me pegaria porque no me trob tot lo intel·ligent que seria necessari, i som afortunat porque fa molts d'anys que faig sa feina que m'agrada.

30.— ¿Si fossis feliç, t'es-

timaries més oblidar que perdonar?

— Si fos feliç, perdonaria i procuraria oblidar.

31.— Tria entre honestat social o poder econòmic.

— Lo primer, encara que no estigui de moda: som feliç amb un pa-amb-oli.

32.— Que t'estimes més ¿tenir èxit o mereixer-lo?

— Mereixer-lo. Hi ha

èxits que a vegades se fabriquen, i és una de ses coses que més rebuig. Se resposta és mereixer-lo, encara que no arribi mai.

33.— Serafi, ¿com te trobes, com estàs ara mateix, que just acaba de sonar es darrer avís per començar sa temporada d'òpera?

— Tranquil i ben tranquil.

R



## Caballito de Mar

En Paseo Sagrera, 5, de Ciutat, cerca de la Catedral y la Lonja y enfrente el Castillo de Bellver, se halla ubicado el restaurante «Caballito de Mar», de dos tenedores, teléfono 721074.

El establecimiento como muy bien puede dar a entender su nombre, se dedica especialmente a la elaboración de platos de pescado, sin que ello suponga dejar fuera de la carta, las carnes, las verduras y otros manjares.

Este cronista ha podido saborear en el local, una de las mejores lubinas a la sal de su vida, con un toque especial de yerbas aromáticas y una cocción en su justo punto. No hay que olvidar tampoco sus arroces, de entre los que destacaría el a banda. Y como entradas una buena mariscada o una parrillada de mariscos, que casi siempre suelen ser del día, así como los pescados. Lo que es muy importante en un restaurante cuya especialidad se decanta por los productos del mar, si no quiere decepcionar a la clientela.

En cuanto a los postres y a la bodega, normales, así como los precios de acuerdo con la calidad. Se puede comer bien por unas 4.000 pesetas.

Lo que de veras se merece un sobresaliente, es el servicio, con el maitre Manolo Muñoz, atento y eficaz, al frente, y al que desde estas columnas quiero felicitar. Por desgracia, profesionales como Manolo, se pueden contar con los dedos de una mano en la restauración mallorquina.

Y por lo que se refiere al local, las mesas un poco apretadas, tal vez porque la concurrencia es notoria y en bastante ocasiones hacen doblete, sobre todo en domingo cuando «Caballito de Mar», es uno de los pocos restaurantes de Palma, que permanece abierto. Y este es un detalle que se le tiene que agradecer a su propietario Antonio Gil, Presidente de los Restauradores, al que por medio de estas líneas aprovecho hacerle una sugerencia. Es la siguiente:

Creo, Sr. Presidente, que a los cronistas gastronómicos de la Part Forana, que hacemos las reseñas del todo desinteresadamente, sin percibir honorario alguno, ni falta que nos hace, y pagándonos de nuestro propio bolsillo —y yo quiero que siga así— las facturas de los restaurantes a los que acudimos de forma incógnita, por lo menos, podría tener vd. la atención de informarnos de las actividades y actos de la Asociación, como por ejemplo reciente, la celebración de la «Mostra de Cuina Mallorquina», que está a punto de inaugurarse de nuevo y a la que si Dios quiere, asistiré comprándome los correspondientes tickets, para dar cumplida cuenta en próximas ediciones del resultado del evento, con la máxima objetividad, como creo que he venido haciéndolo siempre.

Com mi máximo respeto y reconocimiento por la meritoria labor que viene desarrollando profesionalmente al dirigir destacados locales de restauración de la isla, reciba una atento saludo de

PERICO POMAR

# GENT

JOSEP FRANCISCO RIERA, que ha estat anomenat director de l'oficina de Bankinter que aquests mateixos dies ha començat la seva tasca a Manacor.

\*\*\*

BALTASAR PORCEL, que recentment ha presentat al Centre Cultural Contemporani Pelaires la seva Obra Completa.

\*\*\*

GUILLEM DAVIU, professor d'institut, al que «Papers de Sa Torre» acaba de publicar el text d'una conferència que donà al Centre Social sobre «El Quinto Centenario», una reflexió crítica.

\*\*\*

GABRIEL JANER MANILA que just acaba de treure al carrer una novel·la, Paradís d'orquídes, editada per Columna.

\*\*\*

SALVADOR CARDUIX, que dona una conferència sobre circumstàncies de la joventut d'ara, a l'Institut de Batxillerat Mossèn Antoni M<sup>a</sup>. Alcover.

\*\*\*

RAFAEL MUNTANER, que ha declarat a Manacor Comarcal que se manté en «que UM debe ser un partido independiente, con su propia autonomía».

\*\*\*

ANTONI SUREDA PARRERA, delegat de la comissió de Urbanisme, que sembla té decidit el seu futur, encara que espera passin dos mesos per a fer-lo públic.

\*\*\*

ANDREU PASCUAL FRAU, que just acaba d'insistir davant la batllia de que s'admeti el seu mural referent a 1936 per que se col·loqui al cementeri, vora la fossa popular.

\*\*\*

JOSEP COLL BARDOLET, que avui obri exposició a la Caixa de Girona, que a més presenta el llibre La Pinacoteca Coll Bardolet, d'Antoni Rigau.

\*\*\*

JUANA M<sup>a</sup> BONET CAMPS que dimarts passat obri exposició de pintures a Banca March de Palma, amb l'actuació de la soprano MARJORIE CLARKE.

\*\*\*

ALFRED MIRALLES que donà una interessant conferència a l'església dels Dolors.

## CANTA LA «MICAELA» DE LA OPERA «CARMEN»

# MARIA GALLEGO

## LA SOPRANO QUE DESCUBRIO MONTSERRAT CABALLE

• «Cuando pienso que el mundo de la música es demasiado difícil... y que podría dejar de cantar —se canta con todo el cuerpo— me da miedo: con otra vida no sería feliz».

Por la mañana del 28 de mayo de 1984, una andaluza de San Fernando, allá en el luminoso Cádiz, marcó un número de teléfono y llamó al Hotel Alfonso XII de Sevilla. Preguntó por la señora Montserrat Caballé, que aquella misma noche daba un recital. La Caballé se puso al teléfono.

—No tengo el gusto de conocerla, Montserrat, pero tengo una hija que canta y me gustaría que usted la oyera.

—Pues que esté en el Teatro Lope de Vega una hora antes de mi concierto.

La niña estudiaba BUP y tenía en los ojos toda la expectación de Andalucía. Horas después estaba cantando un aria de Marina ante la mismísima Montserrat Caballé, acompañada al piano por el mismísimo maestro Zanetti. Los milagros a veces son así.

—Hablares después de mi concierto, María. Espérame ahí mismo.

Esta fue la respuesta de Montserrat Caballé, ni más ni menos.

—¿Y qué hablasteis, María Gallego?

—Montserrat me preguntó si estaba dispuesta a dejarlo todo por la música. me preguntó, textualmente, si podía dejar a la familia, a las amistades.

—Y tu le respondiste.

—Yo no sabía que cosa era la música, pero le respondí que sí, que me gustaba cantar. Ocho días después estaba en Barcelona y Montserrat me presentaba al maestro Francisco Puig. El 13 de junio daba con él mi primera clase.

—¿Qué significa dejarlo todo, con tan pocos años y desde las aulas de un insti-

tuto de bachillerato?

—Entonces, quizá mi familia se diera más cuenta que yo. Ahora, sí me doy cuenta de lo que dejé, pero no me arrepiento. Y le doy más valor al amor familiar cuando vuelvo a casa. De veras que es difícil dejar familia y amistades.

—Pero compensa, ¿a qué sí?

—Esta es la pregunta que siempre me haré, aunque de momento no puedo quejarme de como van las cosas. A veces, cuando pienso que el mundo de la música es demasiado difícil, me vienen ganas de volverme atrás y pienso que no merece la pena tanto sacrificio. Pero cuando pienso en dejar de cantar —se canta con todo el cuerpo, Rafael— me da miedo: con otra vida no sería feliz.

—Fue la misma Montserrat Caballé que quiso que tu debut fuera junto a ella y en el Liceo de Barcelona.

—Exacto: Debuté cantando la Armida junto a Caballé, en el Liceo, dos años después de comenzar las clases; en el 86, Montserrat, que para mí había sido un ídolo inalcanzable, me propició esta presentación.

—¿Y desde entonces?

—He cantado en Austria, en muchos teatros de Italia,

en la televisión francesa, en Alemania donde fui la Mimí de La Bohème. He cantado en Sevilla, en Canarias, en Barcelona, en Bonn. En Francia intervine también en un concierto junto a Caballé, Carreras y Juan Pons. Puedo cantar un buen número de óperas, desde Mozart a Puccini, y de hecho ya las he cantado, incluyendo a Donizetti, Bellini, Pasiello, Mascagni, Gluck, del que canté en Viena el Telemaco, en funciones de estreno en este siglo. Canté también una aria de «Un ballo in maschera» en la película sobre Gayarre que protagonizó Josep Carreras en el 86, con dirección de Forqué. Recuerdo también el Cossi fan tute, Sor Angélica y tantas otras. En el Palau de la Música canté Mozart, y desde ahora, en mi curriculum, he de poner muy destacado esta Micaela de la ópera Carmen.

—Con dirección de Seraff Guiscafré.

—Con magnífica dirección de Seraff Guiscafré, matizo. Aunque sea un poco gritón.

—Y que lo digas.

—En el Teatro Principal de Palma me encuentro como en mi propia casa. Es un modelo de amor a la música, de racionalidad, de entusiasmo. Me emocionan unas palabras que le escuché hoy mismo a esta gran mezzo Silvia Corbacho, de que la línea del Principal por muchas razones, es la de «descubrir» futuros Pavarottis, futuras Caballé, y darlos a conocer, pero con garantías, antes de que por sus exigencias económicas no puedan contratarlos. Humildes y hermosas palabras que informan una auténtica política de promoción artístico-cultural. Recuerdo ahora mismo los casos de Josep Bross o de José Antonio Sempere, que ya está cantando en el Scala.

—¿Cuanto tardará María Gallego en venir como primerísima figura internacional?

—Soy muy joven aún, pero mientras el Principal esté en las manos que está ahora, siempre hablará una María Gallego para él.

—Hay una juventud increíble, amable María Gallego, voz y personalidad, y esta es la tuya. Gracias.

R.F.M.



«En el Teatro Principal de Palma me encuentro como en mi propia casa. Es un modelo de amor a la música, de racionalidad, de entusiasmo».



### Restaurante-Torrador-Grill

## Mendia Vell

SITUADO EN UNA DE LAS CASAS MAS ANTIGUAS DE LAS ISLAS, CONSTRUIDAS EN EL SIGLO VII CON CUIDADOS Y EXTENSOS JARDINES

Carretera Manacor-Porto Cristo Km.5



ABIERTO AL MEDIODIA Y POR LA NOCHE

### SERVICIO DE COCINA INTERNACIONAL CREATIVA Y TORRADOR-GRILL

\*\*\*

Comunicamos que hemos incorporado servicio de cocina mallorquina que renovamos periódicamente

\*\*\*

• VIERNES Y SABADOS MUSICA EN VIVO

Tel: 82-07-50/51  
84-38-35

PERLAS Y CUEVAS

UNA MEZZO SOPRANO CON FUEGO  
EN LA VOZ

«Estos días no  
soy Irena Zaric;  
soy Carmen»

Cuando esta entrevista salga a la calle, noche del jueves 26 de marzo, se estará inaugurando la VI temporada de Opera en el Teatre Principal de Palma, y Irena Zaric será «la Cremen de Merimée» por derecho propio. Y la de España, jo, que algo le daría a Don Próspero y a «Don» Bizet...

—Estos días no soy Irena Zaric; soy Carmen. La siento dentro de mí, adueñándose de todo mi yo, fundiéndose en mi propia carne y en mis propios ojos, en mi sangre toda.

—Y que como es Carmen, pregunto.

—Carmen es una bestia humana, un diablo. Es mi personaje, mi ópera preferida. Difícil el papel, muy difícil: Carmen tiene una personalidad alegre pero exige una voz muy fuerte.

—¿Usted cree que Carmen es el prototipo de mujer española y todas sus connotaciones folc?

—No conozco muchas mujeres españolas pero he visto bailar a los gitanos y sé que su fuerza conduce a una personalidad dramática.

—¿Dramática, o salvaje?

—Salvaje; Carmen quiere vivir en libertad.

—¿Resultaría viable, ahora mismo, una Carmen como la de la ópera?

—Quizá no de esta manera, pero sí en cuanto a modelo de mujer fuerte.

—¿Qué es lo mejor de Carmen, Irena?

—Que está segura de lo que quiere hacer; seguir sus pensamientos. Nadie puede torcer su voluntad.

—Déjela salir un poco, ¿quiere?

—Todo el mundo la admira por su belleza física, pero hay en ella todo el fuego interior que es posible tener. Carmen no seduce: le basta con estar.

—Igual, igualito que Irena Zaric.

—No entiendo.

Silvia Corbacho, presente en la entrevista, aprovecha para aclararme dos o tres puntos que el entrevistador tiene oscuros todavía. Dice que Irene canta como Carmen, que tiene la voz de Carmen, y que si Carmen hubiera existido tendría la voz de Irena. Y añade: no teníamos la Carmen del siglo, mira si será difícil encontrar en un ser humano todo el carácter de este personaje, pues bien: ahí está.

—¿Por qué no nos cuenta su vida, Irena Zaric?

—¿Mi vida? Diga que me gusta vivir. Y cantar, por supuesto.

—¿Y no le parece que alguien se fue de la mano al crearla a usted. Y mi prima, la pobre con ciento veinte kilos, coja y bizca de nacimiento?

—Bueno; yo tampoco soy una belleza. ¿Interesante? No sé. Lo que sí puedo decir es que las guapas aburren.

—Y además de todo... lo que se ve, usted canta: no hay derecho.

—La justicia no es de este mundo.

—Y además, usted es feliz. ¿A qué sí?

—Sí, y más que nunca, cuando canto.

—Confidencialmente, Irena; algo habrá que desee usted.

—Me gusta probarlo todo, conocerlo todo, y luego, cuanto más me gusta, lo dejo. Hay que vivir intensamente lo agradable.

—Si te dejan.

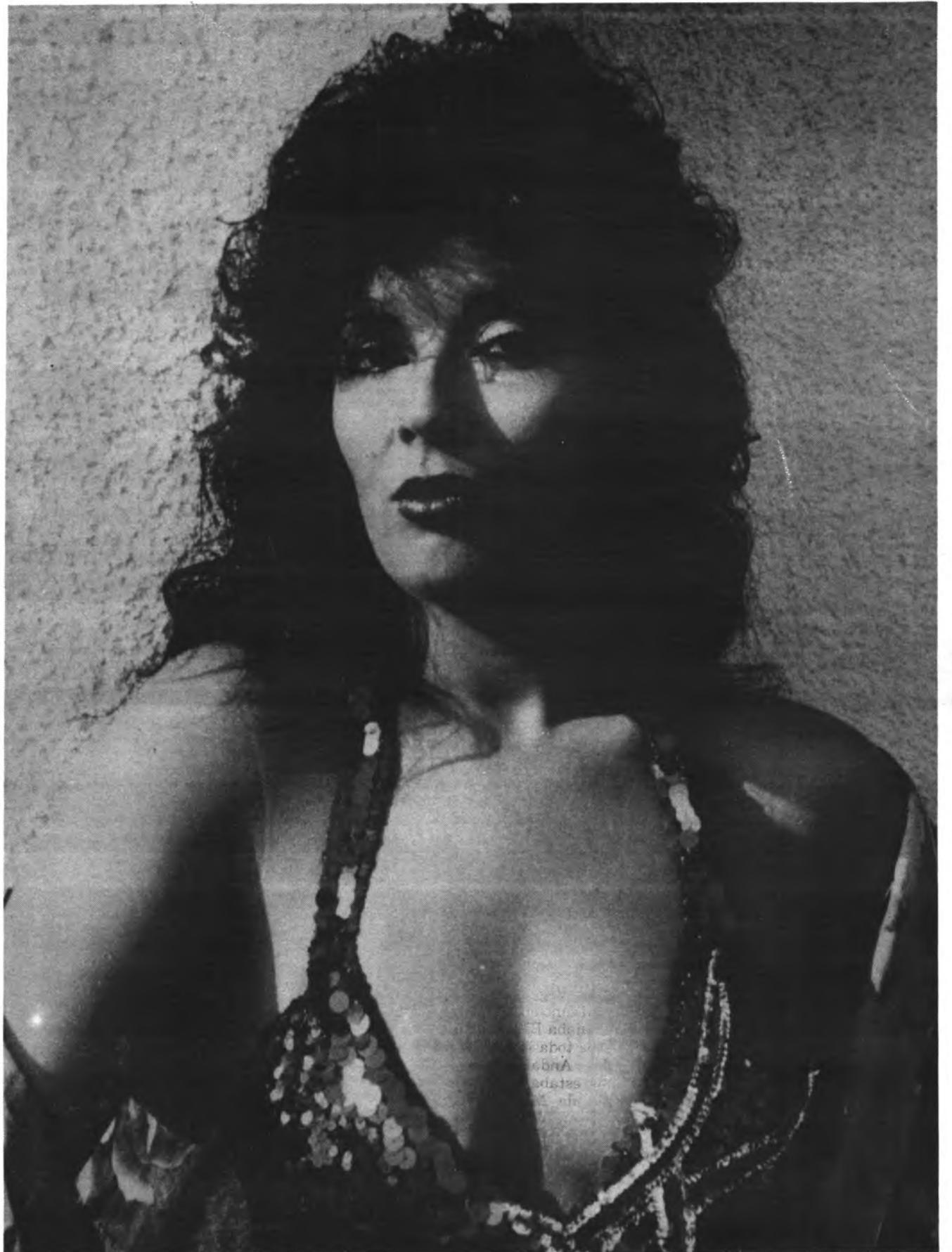
—Soy capricornio y tengo «las cuatro patas» en el suelo. Soy una artista que vuela mucho, pero toco la realidad.

—Ya se que alguien dirá que esta pregunta está pasada, pero no importa: ¿se puede ser fiel con este trabajo suyo?

—¿Me preguntas si puedo tener un amante?

—Bueno.

—El amor me gusta más que todo, porque es participar de la vida. Es guía y camino a la vez. Sin amor no



podría vivir. Además, puedes amar e incluso no ser co-responsable.

—No me diga.

—¿Decías...?

—¿Por qué no nos describe su hombre ideal, pero sin mirarme...?

—Aquel que le guste como canto y me pueda seguir en mis sueños. Que tenga una personalidad fuerte. Y, claro, que sea guapo.

—Escoge un aria como música de fondo para hacer el amor.

—El aria de las flores, del segundo acto de Carmen.

—Ay, ay, ay, este sol de Mallorca...

—Me gusta vivir aquí, me encanta todo. Llevé veinte días en Palma y ver el mar desde el hotel me da energía, me da fuerza. Creo que voy a comprarme una casita en Mallorca.

—Oír a usted gritar a Serafi Guiscafré.

—A mi me gusta el carácter de Serafi, que, además de todo, me ha descubierto una nueva Carmen que coincide con la de Bizet, y yo no conocía.

—No es la primera vez que usted canta esta ópera.

—Desde luego pero tenía una idea no fiel de la verdad de Carmen, de la libertad de Carmen, de la fuerza de Carmen. Ahora la entiendo; yo la canto desde hace dos años, y aunque sea la ópera que más me gusta quise esperar un poco para ponerla en mi repertorio y esperar a cumplir los veintiocho años para que Carmen entrara en mi sangre.

—¿Requiere Carmen madurez espiritual o fuego en la sangre?

—Las dos cosas las dos.

—No me ha contado como comenzó usted.

—Estudie con Biserka Cvejic, que fue profesora de canto nada menos que de Mario del Mónaco y Renata Tebaldi.

—¿Está usted satisfecha de sí misma?

—Creo que un artista ha de creer en sí mismo. Estudio y quiero seguir aprendiendo, hay que estudiar toda la vida, porque cuando más se desarrolla uno, más cree en su trabajo.

—Treinta años recién cumplidos, óperas y recitales en primerísimos teatros europeos y un gran futuro por delante. Irena: se ve usted preparando la cena para media docena de hijos que le piden chocolatinas?

—¿Media docena? No, la verdad. Uno si me gustaría: cuestión de trabajo.

—Y las listas de paro que siguen subiendo: no lo entiendo.

—¿Decías?

—Que me cuente usted su futuro, Irena Zaric.

—Soy un poquitín bruja, de verdad... a veces miro las cartas... en broma. Pero veo que el público del Principal sentirá la Carmen como yo la siento. Y si es así seré muy feliz.

—No lo dudes, mujer.



**TEATRE  
PRINCIPAL**  
Consell Insular de Mallorca



# ÒPERA

**VI TEMPORADA DE PRIMAVERA**

MARÇ - DIES 26, 28 I 30

ABRIL - DIA 1

Producció del Teatre Principal

**IRENA ZARIC**  
"Carmen"

**FABIO ARMILIATO**  
"Don José"

**MARCO CHINGARI**  
"Escamillo"

# CARMEN

de Georges Bizet

**MARIA GALLEGO**  
"Micaela"

**MARIA PAZ JUAN**  
"Mercedes"

**JUDITH BORRAS**  
"Frasquita"

**PEDRO FARRÉS**  
"Zúñiga"

**LUIS SINTES**  
"Morales"

**ALFRED HEILBRON**  
"Remendado"

**MARIO FERRER**  
"Dancaire"

Direcció escènica: **SERAFI GUISCAFRE**

Direcció musical: **FABIANO MONICA**

**COR ESTABLE DEL TEATRE PRINCIPAL • COR INFANTIL DEL TEATRE PRINCIPAL  
ORQUESTRA SIMFONICA DE BALEARS**



**¿Y UD. QUE OPINA?**

**MIENTRAS BASTE PARA REGAR LOS CAMPOS DE GOLF...**

*«Diez y seis municipios de Cádiz tendrán restricciones de agua, afectando a setecientas cincuenta mil personas ya y pronto muchas otras localidades seguirán la misma suerte.»  
(De la prensa de estos días)*

El pozo de Sa Vileta que suministra agua junto con otros de diferentes situación, actualmente tiene una salinidad media de 2.750 miligramos por litro.

La Organización Mundial de la Salud recomienda un máximo de 300 miligramos.

Este pozo dista poco más de un kilómetro del campo de golf Son Vida.

El Ayuntamiento de Palma, mejor dicho Emaya, organización encargada del suministro de agua a la capital, se encuentra con su materia prima bajo mínimos, porque los palmesanos no tiene agua buena para beber.

El problema se agudiza éste año, que es de «pertinaz sequía»: en ocho comunidades autónomas se teme por los perjuicios que ésta situación climática pueda ocasionar.

Para solucionar tan grave problema, el Govern Balear acaba de redactar un proyecto que permita conducir el agua de Sa Marineta de Ariany a Palma.

Da la casualidad que Sa Marineta roza el término de Manacor, y quién sabe si el agua que Manacor necesita para su subsistencia es la que se quieren llevar a Palma.

El agua de Sa Marineta permitiría mejorar la calidad del agua que consumen en Palma, pero también, es muy probable que a la larga empeorara la que la naturaleza ha puesto a disposición de los manacorrenses.

En Palma, actualmente, desde las seis de la mañana hasta las seis de la tarde, el agua que se consume presenta unos índices de salinidad de entre 1.500 y 1.600 miligramos por litro. Por la noche aumenta muchísimo más.

A Emaya le interesan TODOS LOS RECURSOS ACUIFEROS DE LA ISLA, no sólo los de Sa Marineta, también los de Campanet, Lluc, Sóller...

Prefieren secar la Isla toda, sin consultarnos si nos damos cuenta del problema, a construir una planta desalinizadora de agua marina y salobre: así es más seguro y se ahorrarán dinero a costa de la Part Forana.

De todas maneras algún día tendrán que construirla, pues con un año de sequía no se puede dejar a los palmesanos y los turistas sin poder beber agua pura y cristalina.

Mientras baste para regar los campos de Golf no la construirán.

JOAQUIN FUSTER VALLS

**EL PARTIDO SOCIALISTA CONMEMORARA EL CENTENARIO DE SU INSTAURACION EN MANACOR**

El Partido Socialista podría celebrar en este 1992 el centenario de su instauración en Manacor, segunda población de la isla donde quedó constituido. Primero se fundó en Palma, en mayo de 1892, para luego fundarse en Manacor, posiblemente en el mes de setiembre del mismo año.

Los socialistas entraron por primera vez en el ayuntamiento cuando las elecciones de noviembre de 1903, consiguiendo un escaño para Mateo Soler Salas, cuya toma de posesión ocurría el primero de enero de 1904, siendo alcalde Francisco Oliver Fernández.

Aunque el actual PSOE todavía no haya hecho pública la posibilidad de celebrar este centenario en Manacor, como va a celebrarlo en Palma posiblemente el mayo próximo, en esta redacción ha podido saberse que se está recabando información sobre los primeros años de socialismo en nuestra ciudad, que muy bien podría servir de base para la celebración del centenario local.

**POSIBLE AMPLIACION DE LA PLANTILLA DE POLICIA LOCAL**

Ante la ola de inseguridad ciudadana, parece ser que el ayuntamiento se dispone a incrementar en seis policías la actual plantilla local. La decisión coincide, a escasas semanas de distancia, con la reducción del horario de trabajo de los funcionarios municipales a 35 horas semanales.

**PORTO**

**Gelatería-Cafetería  
HOY SABADO, A LAS 8 TARDE  
INAUGURACION**

Plaza Weyler - Manacor



**HOJA DE BLOC**

GABRIEL FUSTER BERNAT

**UNA ARTISTA ENTRE ROLLOS DE PRIMAVERA**

Los clientes que de vez en cuando acuden al restaurante chino de Porto Cristo, ignoran que unas manos que les sirven y suavemente van dejando platos y bandejas en su mesa no son las manos de una camarera sino las valiosas manos de una excelente pintora que, por otra parte, no tiene inconveniente en arrimar el hombro y ayudar a la familia cuando es necesario.

WEIDI XU, hija del propietario del local, posee ya desde la adolescencia y luego durante sus años de estudiante en la universidad de Shanghai, una natural vocación por la pintura. Yo he tenido el privilegio de contemplar alguno de sus cuadros y quedé fascinado en el acto por su gran belleza poética.

Una excesiva modestia mantiene a esta artista casi en el anonimato pero cuando se realice la exposición que se está preparando para finales de este año, la popularidad de WEIDI será imparable, pues en los medios artísticos y culturales de Manacor y Porto Cristo la sorpresa será total.

**PLENO EXTRAORDINARIO PARA DEBATIR LA RETENCION DE MIEMBROS DE LA COORDINADORA**

A instancias del PSOE y CDI-PSM, es probable que se celebre muy en breve un pleno municipal extraordinario con base a la retención por la Policía Local de algunos miembros de la Coordinadora, que la semana última estaban distribuyendo folletos cuestionando la política municipal acerca de la posible autorización de campos de golf en Rotana y Son Manxo.

**MONTAJES ELECTRICOS EN GENERAL**

ART  
I  
LLUM

**ELECTRICA  
BASSA**



LAMPARAS Y APLIQUES  
EN DECORACION,  
DISEÑO Y JARDINERIA.

MANACOR: C/ VIA ROMA, 8 - Tel. 55 39 06

CALA MILLOR: C/ PLANES Y C/ MOLINS - Tel. 58 52 67

**EL 31 DE MARZO Y EL 7 DE ABRIL, DOS ULTIMAS CHARLAS DE CUARESMA**

Desde el 17 se viene celebrando en los Dolores una tanda de conferencias cuaresmales, que con regular asistencia comienzan puntualmente y duran apenas una hora. Hasta el momento hablaron Mn. Teodor Suau, director de CETEM, y Alfred Miralles, del Instituto Medina Majurca.

Las dos últimas charlas del ciclo se anuncian para el martes 31 de marzo y el martes 7 de abril, a las 9 de la noche. La primera de ellas está encomendada al director del Projecte Home, el sacerdote villafranqué Bartomeu Català Barceló, que hablará de «Joves, valors i sentit de la vida» y la última conferencia la dará el canónigo Llorenç Tous Massanet, que hablará de «Conversió de cara a la justícia. Solidaritat».

## MARZO

— VI —

### REPARTO DE COMESTIBLES

Durante el mes de marzo —cabe suponer que entre otras partidas— pudieron adquirirse mediante la presentación de las correspondientes cartillas de racionamiento, los siguientes géneros:

Arroz: 250 gramos por persona, los días 9, 16, 23 y 30.

Aceite: medio litro por persona, el día 13.

Azúcar: 250 gramos por persona, el día 18.

### EL SUELDO DEL PRACTICANTE MUNICIPAL

En su reunión del 5 de marzo, la Gestora acuerda fijar el sueldo del practicante titular, ANTONIO SEGURA FORTEZA, en 1.920 pesetas anuales (1.200 de sueldo base; 600 por la gratificación acordada en diciembre de 35, y 120 por un quinquenio).

### LA FIESTA DE CADA DIA

El 9 de marzo, desde el ministerio de la Gobernación, SERRANO SUÑER dictaba la siguiente orden, que aparecía en el BOE cuatro días después:

«Por varios motivos, el espiritual primero, el administrativo y civil, el económico después, importa que el Poder Público sujete a una ordenación adecuada las festividades de carácter oficial, determinando los días que puedan considerarse tales, así como el alcance y efectos de esta declaración.

Han de pesar en dicha ordenación lo preceptos de la Iglesia Católica, que no pueden ser desconocidos por un Estado católico; las tradiciones nacionales y populares y las ceremonias que el Movimiento ha introducido en conmemoración o celebración de dichos signos de él

Recogiendo, pues, el espíritu de la declaración II, apartados tercero y cuarto del Fuero del Trabajo, se catalogan los días festivos pero sin olvidar que la reconstrucción de la Nación exige, hoy, más que nunca la multiplicación de los esfuerzos de los españoles y la fortificación de nuestra economía.

En su virtud, y con la conformidad del Consejo de Ministros, este Ministerio dispone:

Artículo primero.— Son días festivos:

a) Todos los domingos del año.

b) Las fiestas religiosas.

c) Las fiestas nacionales.

Todos ellos serán inhábiles a efectos administrativos, vacando las oficinas públicas y se reputarán feriados a efectos mercantiles.

Artículo tercero.— Son fiestas religiosas las siguientes: Circuncisión del Señor, Epifanía, San José, Corpus Cristi, la Ascensión del Señor, San Pedro y San Pablo, Santiago, la Asunción de la Virgen, Todos los Santos, Inmaculada Concepción, Navidad, y, por devoción del pueblo español, Jueves y Viernes Santos. En todos estos días se aplicarán las mismas normas que en los domingos, si bien los Gobernadores Civiles, oída la Autoridad Eclesiástica y, conforme a la costumbre del lugar, podrán autorizar cuando se estime pertinente por dicho motivo, la apertura de establecimientos mercantiles en las horas y con el alcance que se determine.

Artículo cuarto.— Independientemente de los mencionados en el artículo anterior, serán también festivos, con igual significado, pero dentro de los límites del término municipal respectivo, los días de festividad religiosa local en que, por disposición de la Autoridad Eclesiástica sea

# 1940

## EN MANACOR

### UN SERIAL DE RAFAEL FERRER MASSANET

obligatorio el precepto de la Misa y de la abstinencia de trabajos forenses y serviles.

Artículo quinto.— En las bases de trabajo y, en su defecto, por los delegados de trabajo se fijarán los días de los comprendidos en los artículos tercero y cuarto, en que el descanso prescrito lleve aparejada la obligación de satisfacer el jornal o la recuperación de las horas perdidas. Por lo menos, la mitad de dichas festividades se incluirán en el primer caso.

Artículo sexto.— Las fiestas nacionales serán de dos clases. 1) Meramente oficiales, en las que solo vacarán las oficinas públicas y establecimientos dependientes de ellas. 2) Fiestas nacionales absolutas, asimiladas a domingos, pero con recuperación de horas perdidas.

Artículo séptimo.— Son fiestas nacionales meramente oficiales el 2 de mayo y el 20 de noviembre.

Son fiestas nacionales absolutas el 19 de abril (Fiesta de la Unificación), el 18 de julio (Fiesta del Trabajo Nacional), el 1.º de octubre (Fiesta del Caudillo) y el 12 de octubre (Fiesta de la Raza).

Los días de Santiago y de la Inmaculada Concepción, además de ser fiestas religiosas sujetas al régimen de los artículos tercero y quinto, tendrán la consideración de fiestas nacionales.

Artículo octavo.— No obstante lo dispuesto en el artículo anterior la fiesta del 19 de abril, a efectos de Trabajo, podrá trasladarse al domingo siguiente más próximo y la del Caudillo al primer domingo de octubre.

Por lo que respecta a Manacor, hay que añadir otras tres fiestas acordadas por el ayuntamiento: la Ascensión, el 4 de setiembre y el 26 de diciembre. La Ascensión que ya se hallaba incluida en la relación de fiestas religiosas generales, fue sustituida por el lunes de Pascua, al que todavía se añadió, con carácter voluntario pero aceptada unánimemente, la del martes siguiente, «día de sa barena».

### PASCUA SIN EMPANADAS

El 12 de marzo, Abastos prohíbe «la confección y venta de empanadas y de otros artículos que entre la carne, cuidando los señores alcaldes que el sacrificio (de ganado) sea el mismo que en tiempo normal».

Fue riguroso el control de la cabaña de carne, especialmente la lanar, cuyos compradores debían declarar semanalmente sus adquisiciones, cuya relación el alcalde trasladaba a la capital.

He ahí la relación que el alcalde firmaba el 9 de marzo, «de las transacciones de ganado lanar realizadas en esta localidad durante la presente semana que termina hoy fecha:

LORENZO FEMENIAS PASCUAL, de «Llodrà Vell», 12 corderos.

PEDRO RIBOT PERELLO, de «Son Amengual», 14 corderos.

LORENZO CIFRE RIGO, de «Llodrà», 24 corderos.

GUILLERMO LLODRA VIVES, de «Es Fangar», 15 corderos.

Todos fueron adquiridos por FRANCISCO PINA FORTEZA, los primeros con destino al matadero municipal y los últimos remitidos a Palma.

La relación semanal fue incrementándose pese a la prohibición de elaborar empanadas, hasta llegar a la semana de Pascua, donde se sacrificaron, en Manacor, 74 corderos adquiridos esta misma semana, y se enviaron nada menos que 213 a la capital.

La venta de carne en las carnicerías y plaza de abastos, quedaba regulada de la siguiente manera, a excepción de la de cerdo, que podía venderse todos los días.

Los lunes, cerdo.

Los martes, cerdo y cabrío.

Los miércoles, cerdo.

Los jueves, cerdo y cordero.

Los viernes, cerdo.

Los sábados, cerdo y vacuno.

Los domingos, cerdo y cordero.

No obstante, la relación de reses sacrificadas en el matadero son un claro índice del consumo, ya que al no disponer de cámaras frigoríficas, el sacrificio de reses solo se efectuaba la víspera de los días autorizados para la venta. Así, durante la primera semana de marzo, fueron sacrificadas 3 vacas, 3 cerdos, 47 cabritos y 65 corderos.

### EL ALCALDE, LIGERAMENTE AMONESTADO POR ADMITIR UNA SOLICITUD

El secretario de Orden Público, RAMON SAIZ, escribe al alcalde, por delegación del gobernador civil:

«Consecuente a su oficio sin número de fecha 16 del que cursa, con el que me acompaña instancia suscrita por tres vecinos del anexo de esa, SON NEGRE, para constancia en expediente, se servirá comunicarme, nombres y apellidos, nombre de los padres,

edad, estado, profesión, naturaleza y domicilio del primer firmante de la misma llamado GABRIEL LLULL, significándole que en lo sucesivo se abstendrá de admitir ninguna solicitud, para su curso a mi Autoridad, que no vaya encabezada con los datos expresados, procurando que solo vaya suscrita por el responsable de la organización del espectáculo de que se trate, pues ello dificulta la buena marcha de la Administración.

Dios guarde a V. muchos años.

Palma, 19 de Marzo 1940».

La autorización para organizar el «Ball de Pasco» en Son Negre había sido concedida y comunicada, un día antes, pero el entramado legalista no debía tener fisuras. Y el alcalde, leve pero firmemente amonestado, se apresuraba a comunicar a la secretaria de Orden Público que GABRIEL LLULL PROHENS —primer firmante de la petición— era hijo de Juan y Catalina, tenía 26 años, era soltero y labrador, natural de Manacor «y vecino de esta, con domicilio en Son Xigala».

### TRABAJO PARA UN PRESO

El 24 de marzo, el director de la Prisión Provincial —firma BESTARD— escribe al alcalde:

«Para dar cumplimiento a las disposiciones vigentes en materia de libertad condicional, ruego a esa Alcaldía se sirva informar a esta Dirección, DENTRO DE LA MAYOR BREVEDAD POSIBLE, acerca de si el vecino de esa Ciudad, ANDRES MESTRES RIUTORD, fabricante de alfarería, con domicilio en la calle de la Salud, n.º 7, está dispuesto a prestar protección y trabajo, caso de concedérsele el beneficio de la libertad condicional al recluso en el Fuerte de Illetas, ANTONIO SUREDA SUREDA, y si dicho señor reúne solvencia moral y material para ello.

Dios guarde a Vd. muchos años».

El 28, ANDRES MESTRES firma el conforme en el mismo oficio, y al día siguiente el alcalde lo comunica al director de la Prisión.

### EL JUZGADO MILITAR SE INCAUTA DE PARTIDAS DE TRIGO

A una petición del alcalde al Servicio de Control del Trigo, acerca de la incautación de algunas partidas de este cereal, el jefe del Servicio le comunica al señor RIERA CERDA, el 27 de marzo, «que las partidas de trigo incautado a que V. alude, lo fueron por la Autoridad Judicial Militar, no habiendo este Servicio dictado acuerdo alguno relativo a la misma».

### 250 PESETAS MENSUALES POR EL MANEJO DE LA APISONADORA

La Gestora municipal acuerda el 19 de marzo «que se encargue del manejo de la apisonadora de este ayuntamiento, en calidad de jornalero mecánico, el vecino de este BARTOLOME RIERA MIQUEL, con la gratificación de 250 pesetas mensuales».

### DON ANTONIO RUBI, REPUESTO EN LA DIPUTACION DE BARCELONA

Después de sufrir los interrogantes de un expediente de depuración, es repuesto en su cargo de maestro de ceremonias de la Diputación provincial de Barcelona uno de los manacorrens que, tras MOSSEN ALCOVER, mayor popularidad alcanzaran en todo Cataluña: don ANTONI RUBI SUREDA.

### EL CINE DEL MES

En el Principal, se proyectan «La esposa de su hermano», con ROBERT TAYLOR y BARBARA STANWICK; «El hombre y el monstruo», con FREDERICH MARCH; «El rey que rabió», «La nave de Satán», «La princesa encantada», «Cuidetes del mar» «Jaque al rey» y «Por la dama y el honor».

En el Variedades, «El pequeño lord», con FREDDY BARTOLOME; «Damisela de Bard», «El último ganster», con JAMES STEWART y «Catalina de Rusia».

Saludo a Franco ¡Arriba España!

**AYUNTAMIENTO NACIONAL**  
AGRÓN  
(GRANADA)

**URGENTE**

991

TENGO EL GUSTO DE TRASLADARLE QUE SE HA RECIBIDO EN ESTA ALCALDIA SU MUY ATTA COMUNICACION NUM. 1.159 FECHA 2 DEL ACTUAL MES, POR LA QUE ACOMPAÑA FILIACION TRIPLICADA Y CERTIFICADO DE TALLA, RECONOCIMIENTO Y FALLO DE ESE EXCMO. AYUNTAMIENTO REFERENTE AL MOZO DE ESTE ALISTAMIENTO FRANCISCO GARCIA VACAS ENCUADRADO EN EL BÓN. DE TRABAJADORAS DE GUARNICION EN ESE TERMINO MUNICIPAL, SONMOIXA FALTANDO PARA COMPLETAR DICHA DOCUMENTACION EL MODELO NUM. 1 QUE DETERMINA LA ORDEN DEL MINISTERIO DEL EJERCITO DE 20 DE DICIEMBRE, O SEA LO REFERENTE A LA DECLARACION QUE DEBE SUSCRIBIR DICHO INDIVIDUO EN EL ACTO DEL ALISTAMIENTO Y CUYO IMPRESO SE LE REMITE PARA SU CUMPLIMIENTO Y REMISION A ESTE MUNICIPIO LO MAS URGENTE POSIBLE.

LO QUE INTERESA DE V.S. A LOS FINES ORDENADOS POR DICHA DISPOSICION. POR DIOS, ESPAÑA Y EL CAUDILLO. AGRÓN A 10 DE MARZO DE 1.940 P. EL ALCALDE-PRESIDENTE EL SECRETARIO

Sr. Alcalde-Presidente del Excmo. Ayuntamiento de Manacor

*Ayuntamiento de Tortosa  
Pedanía de Pedanía*

*R. n.º 31*

*Acuso recibo a su atto. oficio n.º 1.139 de fecha 2 del mes en curso, en el que se remite la documentación correspondiente al mozo del reemplazo 4938, VICENTE CHAVARRIA SALVADOR, vecino de esta localidad, encuadrado en la actualidad en el B.º de Trabajadores n.º 32.*

*Dios guarde a V. S. muchos años.*

*15 marzo 1940*

*El Alcalde*  
*José Castellá*

*Sr. Alcalde Nacional de Manacor (Baleares)*

JEFATURA  
DE  
DERECHOS Y PROPIEDADES DEL RAMO DE GUERRA  
DE  
PALMA DE MALLORCA

Número 40

Ruégole ordene al vecino de es población, D. FRANCISCO CALDENTHEY SANTANDREU, con domicilio en la calle de Oleza nº 1, que al objeto de comunicarle asunto que le interesa, relativo al alquiler al Estado de su villa «Vista Alegre» se persone en esta Jefatura cualquier día hábil de 10 a 12 de la próxima semana.

Dios guarde a V. muchos años.

Palma, 29 de Marzo de 1940

ENTERADO  
Manacor de 29 de marzo de 1940  
El Interesado

*J. Caldentey*

*Francisco Caldenthey*

Sr. Alcalde-Presidente del Ayuntamiento de Manacor.

**NOTICIA DE LOS CAMPOS DE CONCENTRACION**

Son muy escasas las noticias que han llegado hasta nosotros referentes a los campos de concentración que hubo en nuestro término municipal —Son Amoixa o Son Ná Moixa, S'Espital y Vista Alegre, así como en alguna dependencia próxima ligada a estos tres centros— pero a través de gestiones realizadas ante el ayuntamiento durante el mes de marzo del 40, queda constancia del nombre de otros dos nuevos internos peninsulares así como del propietario de una de las fincas donde se ubicaba uno de los campamentos.

Esta es la documentación localizada: «Jefatura de Derechos de Propiedades del Ramo de Guerra de Palma de Mallorca Número 40.

Sr. Alcalde-Presidente del Ayuntamiento de Manacor.

Ruégole ordene al vecino de esta población, D. FRANCISCO CALDENTHEY SANTANDREU, con domicilio en la calle Oleza número 1, que al objeto de comunicarle asunto que le interesa, relativo al alquiler al Estado de su villa «Vista Alegre», se persone en esta Jefatura cualquier día hábil de 10 a 12 de la próxima semana. Dios guarde a V. muchos años.

Palma, 29 de Marzo de 1940. (Fdo.) GABRIEL (apellido ilegible). El señor CALDENTHEY firmaba el enterado al día siguiente.

«Ayuntamiento Nacional. Agrón (Granada). Saludo a Franco: ¡Arriba España!. Número 291. URGENTE.

Sr. Alcalde-Presidente del Excmo. Ayuntamiento de Manacor.

Tengo el gusto de trasladarle que se ha recibido en esta alcaldía su muy atenta comunicación núm. 1.159 fecha 2 del actual mes, por la que acompaña filiación triplicada y certificado de talla, reconocimiento y fallo de ese Excmo. Ayuntamiento referente al mozo de este alistamiento FRANCISCO GARCIA VACAS, encuadrado en el Bón. de Trabajadores de guarnición en este término municipal, So Na Moixa, faltando para completar dicha documentación el modelo núm. 1 que determina la orden del Ministerio del Ejército de 20 de diciembre, o sea lo referente a la declaración que debe suscribir dicho individuo en el acto del alistamiento y cuyo impreso se le remite para su cumplimiento y remisión a este municipio lo más urgente posible.

Dios guarde a V. muchos años. Manacor a 26 de marzo de 1940».

Por Dios, España y el Caudillo. Agrón, 10 de Marzo de 1.940. Por el Alcalde-Presidente, el Secretario». (Firma ilegible).

En efecto, FRANCISCO GARCIA VACAS se hallaba en So Na Moixa, y firmó la documentación que se le requería, motivando un cruce de correspondencia entre los ayuntamientos de Agrón y Manacor debido a la tardanza en el arribo de las cartas.

«Ayuntamiento de Tortosa. Pedanía de Bitem. R. núm. 31.

Sr. Alcalde Nacional de Manacor (Baleares).

Acuso recibo a su atto. oficio núm. 1.139 de fecha 2 del mes en curso, en el que se remitía la documentación correspondiente al mozo del reemplazo de 1938, VICENTE CHAVARRIA SALVADOR, vecino de esta localidad, encuadrado en la actualidad en el Bón. Trabajadores núm. 32.

Dios guarde a V.S. muchos años.

Bitem, 18 Marzo 1940. El alcalde (Fdo.): JOSE CASTELLA».

**RESPONSABILIDADES POLITICAS**

El Juzgado de Primera Instancia e Instrucción se dirige al alcalde:

«En exhorto del Juzgado Civil Especial de Responsabilidades Políticas de Baleares, dimanante de la pieza separada para la efectividad de la sanción económica en que ha sido condenado BARTOLOME VIVES LLITERAS, vecino d esta, tengo acordado dirigir a V. la presente, a fin de que por quien corresponda, se libre y remita a este Juzgado certificación afirmativa o negativa de lo que en los registros de estadística e industria aparezca a nombre de dicho encargado, para que surta sus efectos en dicho exhorto.

Dios guarde a V. muchos años. Manacor a 26 de marzo de 1940».

**VIENE LA ESTUDIANTINA DE LA UNIVERSIDAD DE MURCIA**

El último día de marzo, por la mañana, la Estudiantina de la universidad de Murcia da un recital en el ayuntamiento y un pasacalles hasta El Palau, deteniéndose unos momentos en cuatro o cinco casas particulares.

RAFAEL ROSIGUE GAYA, delegado de la Estudiantina, había escrito al alcalde rogándole la máxima atención «en favor de la obra humanitaria que realizamos».

**BENDICION DE UNA IMAGEN EN EL CONVENTO**

Donada por ANDRES LLITERAS CERDA, se bendice en el Convento de Dominicanos una imagen de Santo Domingo. El acto se celebra el último domingo de mes, con procesión por el interior del templo a la que asisten todos los hermanos de las Ordenes dominicanas.

**LOS PADRES DE LOS SOLDADOS MUERTOS SIGUEN COBRANDO**

El 11 de marzo, GABRIEL FERRER ADROVER, de Son Pelè Murero, recibe ante el señor alcalde la cantidad de 174 pesetas y 85 céntimos, como «importe líquido de los haberes del mes de enero de su hijo GUILLERMO FERRER CALDENTHEY... fallecido en acción de guerra». Dicha cantidad se percibe en concepto de pensión eventual, en tanto le sea concedida la definitiva.

El soldado muerto pertenecía al Segundo Tercio de la Legión.

El 13 del mismo mes, el coronel jefe del Grupo de Regulares de Tetuán número 1, impone un giro por la cantidad de 105 pesetas 85 céntimos a JUAN NADAL GRIMALT, de Son Perdut Vell, padre del soldado miguel nadal vives, fallecido siendo soldado del cirado grupo. La cantidad girada es «el importe de los haberes que le corresponden percibir en el presente mes», etc.

**DE NUEVO, LA PICARESCA DE LOS VALES**

Ante la nueva escasez de pequeña moneda fraccionaria —calderilla— la mayor parte de los comercios editan otra vez unos vales de pequeñas cantidades que oscilan desde los 5 céntimos a 1'50, aunque algunos se pasan —edita, que algo se pierde— y llegan hasta las 4 pesetas.

El alcalde intervino y prohibió, de palabra, la emisión de este «papel moneda» superior a las 2 pesetas, aunque ninguna cuantía fuera legal.

**EL PRECIO DE LA FRUTA**

Desde el día 30, los plátanos se venden a 2 pesetas docena; las manzanas a 1 peseta, 1'50 ó 1'75 según calidad; las naranjas navel, a 1'20 el kilo y las mandarinas, de 0'85 a 1'10. Los higos secos, a 2'25 y la uva fresca, aunque extraña un tanto que en marzo del 40 la hubiere, a 5 pesetas kilo.

**FRANCISCO FERRARI ESCRIBE SOBRE MARQUERIE**

FRANCISCO FERRARI BILLOCH sigue colaborando en La Almudaina. El 31 de marzo publica un largo artículo sobre «Inglaterra y los ingleses», el último libro de ALFREDO MARQUERIE.

**MANACOR-MALLORCA**

El día de San José, en partido amistoso, el F.C. Manacor vence al Mallorca por 4-0.

El domingo anterior había comenzado el Torneo Unión de Segunda, entre cinco equipos de la capital —Soledad, Recreativo, Hispano, Mediterráneo y Arrabal— y otros tantos de pueblos —Poblense, Lloseense, Lluçmajor, Binisalem y Manacor— cuyo primer encuentro —Manacor-Mediterráneo— se resolvió por 1 a 0 a favor de los rojiblancos, que alinearon a SUREDA, RIERA, BONET, MONTSERRAT, COSTABELLA, IPARRAGUIRRE, ROSSELLO, MASSOT, CALONGE, GOMILA y COLL.

El segundo encuentro —Manacor-Recreativo— también lo ganaron los locales —3 a 1— presentando idéntica alineación.

**PRIMERA MISA**

En la iglesia de Teatinos de Son Español, el 12 de marzo canta su primera misa el manacorense BARTOLOME GAYA POL, clérigo regular.

**CONCIERTO DE LA BANDA MUNICIPAL**

El lunes 25, segunda fiesta de Pascua, la Banda Municipal de Música, dirigida por el maestro don ANTONIO MARIA SERVERA, da un concierto en Sa Bassa. Ofrece fragmentos de La Bohème, Paragraf, Sylvia, la «Suite oriental» de POPPY y diversas fantasías, entre eellas «Canción del harem».

Es posible que alguna de estas últimas obras fuera original del Mtro. SERVERA.

**ADORACION NOCTURNA**

El 3 de marzo, reunido en el Convento de Dominicanos el Consejo directivo de la Adoración Nocturna Española, se elije delegado al farmacéutico FRANCISCO GIL PUIG.

(Seguirà)

# MIPER MANACOR



*Su Hipermercado favorito*

## OFERTAS DEL 20 DE MARZO AL 2 DE ABRIL DE 1992

### ALIMENTACION

Leche Asturiana 1' 5 L.....	99
Galletas Cream Craker 190 grs.....	124
Galletas Fruit Shortcake 200 grs.....	117
Galletas Shortcake 175 grs.....	95
Galletas Shortcacao 175 grs.....	98
Mermelada albaricoque, melocotón, fresa	
Unagrás 410 grs.....	66
Miel mil flores Ferrà 1 kg.....	308
Miel jarra Ferrà 500 grs.....	329
Patatas light Rosdor 140 grs.....	96
Chocolate almendras, avellanas Torras	
150 grs.....	111
Cacao polvo Zahor 400 grs.....	125
Flan Potax P-6.....	104
Melocotón almíbar Unagrás 1 kg.....	113
Mahonesa Ybarra 250 grs.....	86
Atún RO-100 Cabo de Peñas P-3.....	167
Tomator Startlux 420 grs.....	58
Tomate frito Startlux 420 grs.....	67
Sopinstant Gallina Blanca.....	111
Sobres sopa Gallina Blanca.....	71
Calvo Knorr carne 6 l.....	104
Calvo Knorr pescado 6 l.....	104
Aceite girasol Caimari 1 l.....	95
Aceituna Mallor. y sabor anchoa sevillana	
Rosselló 600 grs.....	258

### BEBIDAS Y LICORES

Vino Sangre de Toro.....	405
Vino de casta Torres Rosado.....	381
Zumo Fruco 1 l.....	119
Tonica Schweppes 1' 5 l.....	139
Black Cola Schweppes 2 l.....	159
Pepsi, Kas naranja, limón 1' 5 l.....	128
Bitter Kas P-6.....	298
Johnnie Walker E. roja 750.....	1.167

### CREMERIA

Yogur Chamburcy sabores pack 8 u.....	183
Yogur Chamburcy natural azucarado	
pack 8 u.....	183

### FRUTA Y VERDURA

Manzana Golden.....	169 pts./kg.
---------------------	--------------

### CONGELADOS

Pizza Margarita Freisa 1 un.....	217
Pizza Romana Freisa 1 un.....	255
Pizza Caprichosa Freisa 1 un.....	266
Pizza Peperone Freisa 1 un.....	266
Filete Merluza con piel 1 kg.....	406
Bacalao 1 kg.....	687
Pescadilla 1 kg.....	275
Sepia limpia 1 kg.....	437

### PESCADO FRESCO

Langostino cocido fresco.....	1.380
-------------------------------	-------

### CHARCUTERIA

Queso mallorquín mantecoso Piris 1 kg.....	790
Jamón cocido Purlom 1 kg.....	790
Jamón serrano Purlom 1 kg.....	1.325
Salchichón Regio Argal 1 kg.....	989
Salchichón, Salami, Chorizo mini Argal.....	188
Chopped porc, mortadela mini Revilla.....	181
Salchichas frankfurt Purlom 7 unid.....	49

### PERFUMERIA Y LIMPIEZA

Champú Pins 750 ml.....	208
Lavavajillas Aros 1 l.....	67
Detergente Bilore 4 kg.....	542
Detergente Bilore Compact 2' 2 kgs.....	542
Suavizante Mimosín 4 l.....	321
Higiénico Colhogar P-4.....	139
Rollo cocina Colhogar P-2.....	131

## FELIPE BLANES EN BANCA MARCH

Del viernes 27 al 8 de abril expone en Banca March y por primera vez en Manacor el pintor Felipe Blanes. Sobre su obra Nuria Escanellas ha escrito lo siguiente:

«Colores y formas penetrantes y transformadoras, no son

sino una expresión de lo que le rodea. Expresión viva que se mueve y cambia. Realidad y fantasía que palpitan agazapadas en todo cuanto existe. Para toda creación ha de existir un artista: ninguno de ellos puede darse sin el otro.»

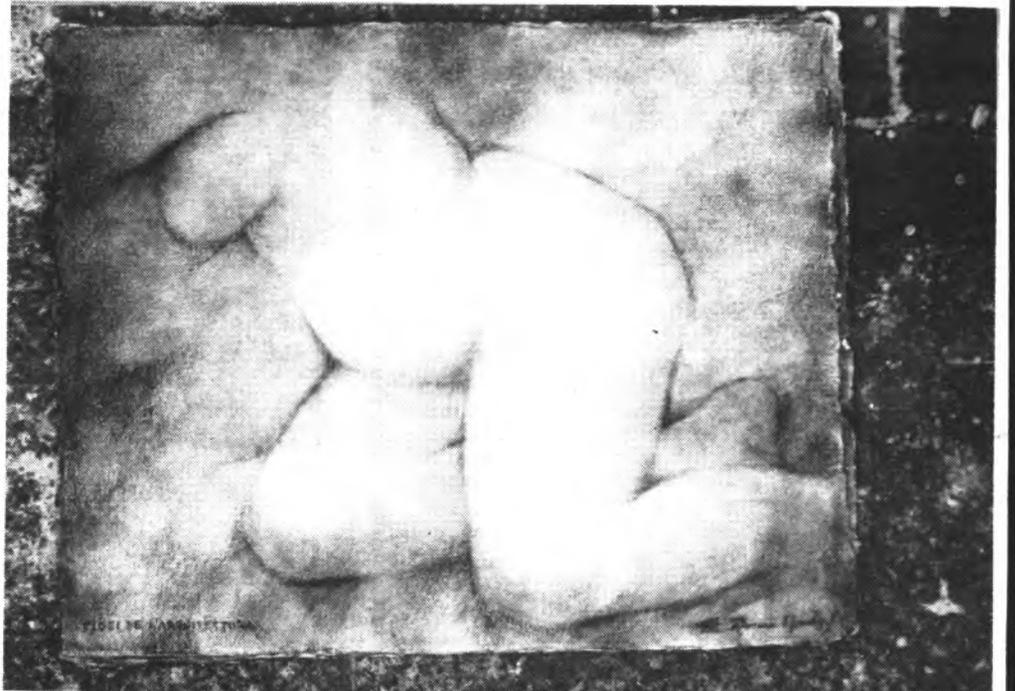


## A. RIERA NADAL A LA BEARN

Desde dimarts passat Antoni Riera Nadal te exposició oberta a la galería Bearn de Ciutat, on ha duit dotze dibuixos i catorze olis baix d'un lema comú: «...aquest paisatge tan nostre...»

Vora aquestes retxes, un dels dibuixos que estan exposats a la Bearn, «El logi de l'arquitectura», en el que la delicadesa d'Antoni Riera casa amb tota la força del seu traç dintre la plenitud d'una vocació exemplar.

La mostra podrà visitarse fins el 18 d'abril.



## El sábado 11 de abril Maricarmen Fuster Socias inaugura exposición en Pollença



Unos 30 acrílicos presentará Maricarmen Fuster Socias en la exposición que inaugurará el sábado 11 de abril en la galería de arte de Pollença propiedad de Marquet Pascual, «Art Actual».

Probablemente la muestra se dividirá en tres temáticas predominantes: ventanas, bodegones y figura.

### En La Caixa

## Exposición de los alumnos del Taller de Dibujo del «Centre d'adults Llevant»

De este viernes 27 al 8 de abril en «La Caixa» podrá verse una exposición de dibujos realizados por alumnos del taller del «Centre d'adults Llevant». En la muestra hay trabajos de Francisca Caldentey, Francisca Gelabert, Mabe Huerga, Juana Llull, M<sup>a</sup> Rosa Massot, Pedro Matamalas, Magdalena Pastor, Antonia Perelló, Asunción Torres y Francisca Vanrell.

## SANDREU EXPONDRA EN PALMA EL PROXIMO MAYO

El lunes 4 de mayo próximo inaugura exposición el Banca March de Palma el pintor Sandreu —Pedro Santandreu— que presentará dos docenas de obras de buen tamaño, sobre tela y sobre papel.

Será la primera vez que Sandreu tiene la aventura palmesana, ofreciendo una serie de paisajes neopresionistas, así como un breve incursión en el campo del abstracto.



**PUERTAS  
BASCULANTES**

**SINEU, S.A.**

C/ Buenos Aires, 40  
SINEU - (Mallorca)

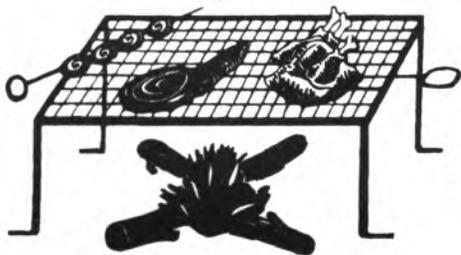
☎ 52 00 76

**FABRICAMOS LAS PUERTAS A MEDIDA,  
EN MADERA O METALICAS,  
AUTOMATICAS Y MANUALES**

**CALIDAD A BUEN PRECIO**

**CORREDERAS Y ABATIBLES**

# CA'S TORRADOR



**CARNES A LA BRASA**

VINYA DE MAR, 18 • TEL. 58 52 76  
07560 CALA MILLOR - MALLORCA

**RESTAURANTE  
PARRILLA DE LEÑA**

**EN CARNES SOMOS  
UNICOS**

**!!!GUSTE LA DIFERENCIA!!!**



## CUARTILLA INGENUA

Por Isabel Pomar Bosch

### LA PRIMAVERA

Llegó la hora de olvidarnos de todos los problemas que nos rodean, porque aunque sea final de mes, es primavera, y eso significa que de alguna forma hay que empezar a sonreír y a realizar ciertas actividades propias de esta estación del año. Podríamos empezar por algo tan original como un paseo dominguero, montando en bici y cómo no, luciendo un hermosísimo chandal multicolor a tono con el paisaje. Las hay que prefieren sacar la moto, que tras haber hibernado durante varios meses, no existe quien la arranque, pero, la sensación que se tiene al regresar a casa con cara de velocidad y con la garganta destrozada, es fascinante. De ahí que los resfriados además de las alergias sea lo que más se lleve. Sin olvidar el consumo disparatado de ensaladas y productos light para que nuestro cuerpo también sea de Olimpiada el próximo verano, pudiendo, eso sí, hacer una excepción en los banquetes de bodas y comuniones que en esta época, nos ocuparán algún que otro fin de semana, por no decir casi todos. Es también, el momento oportuno para citarse con las amigas y tomar el aperitivo en alguna terraza, cada una con su respectivo jersey marinero, pendientes de perlas y con otro elemento imprescindible como son las gafas, para que nos protejan la vista de los primeros rayos del sol y de lo que pueda llegar... Y si eso es importante, imagínense el papel que juegan los modelitos nocturnos, que además de ser ajustados intentarán conseguir que a algún jovencito la sangre se le altere...

## BAR - RESTAURANTE SELF SERVICE LOS DRAGONES

Avda. Juan Servera, 3 (Junto Cuevas Drach)

Tel. 82 08 52 • Fax 82 08 52

07680 Porto Cristo

BODAS, COMUNIONES, COMIDAS  
FAMILIARES Y A LA CARTA  
PESCADOS, MARISCO, CARNES Y  
COCINA MALLORQUINA  
SABADOS MENU SORPRESA: 1.500 PTS.  
TOPE DE RESERVA SABADO A LAS 12  
DEL MEDIODIA

### MAS DE 500 PERSONAS EN EL ALMUERZO DE ANIVERSARIO DE LA «VERGE DE LLUC»

El domingo pasado conmemoró la Asociación de Tercera Edad «Verge de Lluc» su cuarto aniversario fundacional, con una misa en San Pablo y un almuerzo de hermandad en Los Melones, al que asistieron más de medio millar de comensales.

La misa fue concelebrada por los mossens Juan Dalmau, Miguel Febrer y Bartomeu Munar, quien pro-

nunció una entusiasta homilía. La imagen de Nuestra Señora de Lluc presidió el acto, siendo trasladada desde el local social de la entidad hasta el templo y depositada sobre el altar por el presidente Miguel Sureda Huguet, organizador del acto. También fue entregada una bandera a la Asociación, obsequiada por el ayuntamiento y apadrinada por la esposa del al-

calde.

Cantaron el Cor del Sant Cristó y el Cor Infantil de Fartàritx, y una sección de la Agrupació de Llevant interpretó el Ball de l'Oferta.

A primera hora de la tarde hubo almuerzo en Los Melones, presidido por el alcalde Gabriel Bosch; la conseller de Acció Social, Joana Vidal; el parlamentario Andrés Mesquida y los concejales Rafael Sureda y Jaume Darder, dirigiendo todos ellos unas palabras a los asistentes, después de que el presidente señor Sureda Huguet abriera el turno de oradores y recibiera, junto a todos ellos, muy cálidos aplausos.

## GENTE

JOSEP SEGURA SALADO, arxiver i cronista oficial de Manacor, que dies passats presentà el seu llibre Los Torres marítimes de Lluçmajor en el saló d'actes d'aquell ajuntament.

\*\*\*

JULIO BALAGUER, pintor, que aquests dies pren part a una colectiva que està oberta a una galeria de Cala Millor.

### NUEVA NORMA LEGAL: VIVIENDA TASADA

R.D. 1932/1991 de 20 de Diciembre

Intereses al 11% (según Ingresos familiares)



**PISOS  
LLAVE  
EN MANO  
EN  
PL. EBANISTA  
MANACOR**

### EDIFICIO ROMA

- 3 y 4 dormitorios
- Carpintería en madera norte
- Antena parabólica y video portero
- Pre-instalación de calefacción
- Escalera de mármol

GRAPHIS

Informes: C/ Pio XII, 18 - Tel. 55 27 53



**CARME VIVES**

## MATRICULA ABIERTA RELAJACION MENTAL

PROFESORES: CARMEN Y GABRIEL

C/PUERTO 101-1º-TELF. 821484  
PORTO CRISTO

# G HIPERMERCADO GIGANTE

SA COMA (Cala Millor).  
Avda. de las Palmeras, s/n.  
Tels.: 81 08 35 - 81 08 54 Fax: 81 08 27



## OFERTA PAGUE 2; LLEVESE 3

### OFERTAS DEL 23 MARZO AL 4 DE ABRIL 1992

#### ALIMENTACION:

	PRECIOX1	PRECIOX3
-DELICIAS DE CALAMAR LA COCINERA 400 GRs.	455'-	910'-
-CHOCOLATINAS LILA PAUSE 3 UNID. SUCHARD	169'-	338'-
-GALLETAS RELLENAS DE CHOCOLATE ORTIZ	162'-	324'-
-GALLETAS MARI LU 300 Grs.	125'-	250'-
-PAN DONUTS 600 Grs.	178'-	340'-
-PASTA PARA SOPA RIO 500 Grs. SURTIDO	122'-	244'-
-PURE NOMEN 115 Grs.	80'-	160'-
-MORTADELA ITALIANA CON ACEITUNAS EL POZO	234'-	468'-
-KEICHUP Y MOSTAZA PRIMA 300 Grs.	99'-	198'-
-QUESO SAN MILLAN 100 Gr. S/SURTIDOS	220'-	440'-
-PATATAS FRITAS CRECS BOLSA 200 Grs.	173'-	346'-
-PASTAS DE TE TIA BEA 200 Grs.	210'-	420'-
-CREMA DE FOIGRAS OSCAR MAYER 125 Grs.	115'-	230'-
-TARTA CANADA 600 c.c. MENORQUINA	410'-	820'-
-COMIDA PARA GATOS FELIX LATA 410 g. SURTIDOS	116'-	232'-
-COMIDA PARA GATOS ROYAL CANIN SECO		
1.500 grs. PESCADO Y BUEY	570'-	1140'-
-VINAGRE ROSSELLO 1 LITRO	97'-	194'-

#### LIQUIDOS:

-ZUMOS HERO BRICK 1L. S/SURTIDOS	165'-	330'-
-REFRESCO KAS PACK X 6 (naranja, limón, cola y tónica)	299'-	598'-
-REFRESCO 7UP LIGHT 2L.	205'-	410'-
-VINO DULCE FESTIVAL PALE CREAM	517'-	1034'-
-CERVEZA SKOL 1L. (sin retorno)	155'-	310'-

#### DROGUERIA-PERFUMERIA: PRECIOX1 PRECIOX3

-SERVILLETAS BLANCA MARPEL 30x30 100UN	94'-	188'-
-BOLSA DE BASURA TIBURON 25 UN.	93'-	186'-

-COMPRESAS FAMOSETTE 20 Und.	190'-	380'-
-CHAMPU HALO 900cc	225'-	450'-
-CREMA DENTAL ULTRA BRITE FAMILIAR 75cc	168'-	336'-
-MAQUINA DE AFEITAR DESECHABLE SCHICKS 5 Und.	310'-	620'-
-PINTURA BLANCA BENDIX LATA 5 Kg.	795'-	1.590'-
-VASOS NUPIK X 10	90'-	180'-
-PLATOS NUPIK X 10	180'-	360'-

#### TEXTIL:

-SLIP ESTAMPADO CABALLERO (G.M.SG.)	150'-	300'-
-SLIP ESTAMPADO NIÑO (TODAS TALLAS)	125'-	250'-

#### ELECTRODOMESTICOS:

-CARRETE FOTOGRAFICO 24+3 AGFA	450'-	900'-
-CINTA CASSETTE SCOTCH 60 M.	135'-	270'-
-COMPAC DISC ROSSE COLLECTION (clasicos)	695'-	1.390'-

#### OFERTAS ESPECIALES

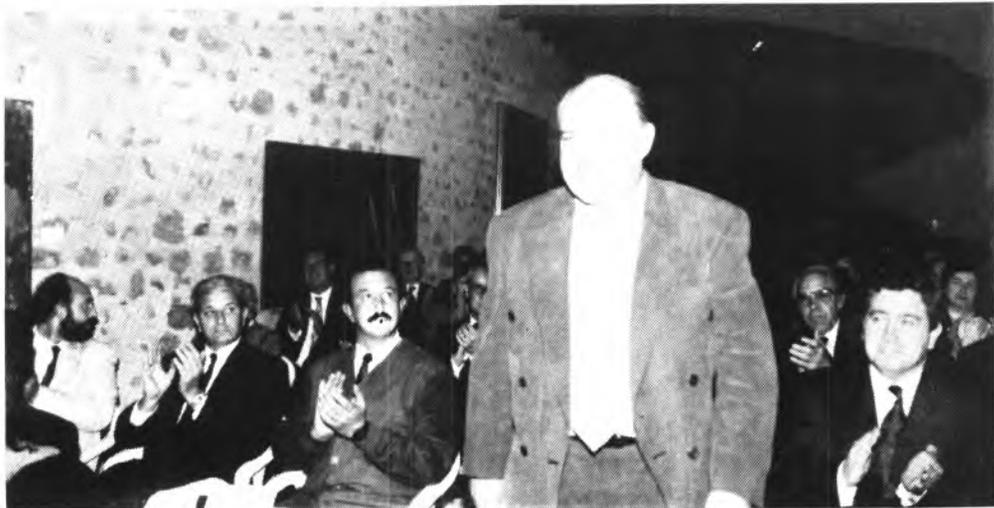
##### CARNICERIA

	P. NORMAL	P. OFERTA
-PECHUGA DE POLLO	990'-	750'-
-ESTOFADO TERNERA	880'-	695'-
-CHULETERO CORDERO	1.250'-	995'-

##### BEBIDAS:

-WHISKY JOHNIE WALKER	1.440'-	1.195'-
-RON BACARDI 1L.	1.160'-	950'-
-GIN GORDONS 1L.	1.075'-	895'-
-WHISKY CABALLO BLANCO	1.139'-	995'-

# S' Agrícola homenajea a Riera Ferrari en una fiesta social los 30 años de la concesión del premio «A» de oro



Riera Ferrari, sonriente y aplaudido, en busca de la A de oro



El periodista José Oneto tuvo palabras muy agudas sobre la fiesta.



El respetable, gente guapa si la hay, atento a los parlamentos.

- CATALINA PERELLÓ.
- Reportaje gráfico QUICK.

La noche del sábado 21, coincidiendo con la entrada de la primavera, la «Torre dels Enagistes» recinto histórico del siglo XV cuya restauración fue objeto de numerosas controversias y de ríos de tinta en las páginas de la prensa local, la asociación cultural «S' Agrícola» celebró el décimo aniversario de la concesión del galardón «A» de oro. En la presente edición el premio fue concedido al conocido pintor, escultor y decorador manacorí Joan Riera Ferrari, quien poseía ya el premio de pintura de la entidad, premio que le fue otorgado hace algunos años. Los distintos salones de la también llamada «Torre del Rei» mostraron treinta años de la obra de Riera Ferrari, treinta años de evolución de etapas tan distintas como coherentes. Es, en conjunto, la evolución profesional del galardonado.

El acto de concesión del premio se inició sobre las ocho de la noche en una sala abarrotada por un público que soportó estoicamente las estrecheces y empujones, amén de las deficiencias del servicio de megafonía. Pese a todo lo citado el acto no careció de brillantez y la presencia de conocidas personas de la vida pública se hizo notoria.

Gaspar Forteza, relaciones públicas de la actual directiva agrícola realizó la labor de maestro de ceremonias, abriendo el acto

con el obligado agradecimiento a todos los asistentes y muy especialmente al presidente de la Comunidad Autónoma de «les Illes Balears» Gabriel Canyelles y al alcalde de Manacor, Gabriel Bosch. A continuación Gaspar Forteza dió las gracias al ayuntamiento por la cesión del recinto de la Torre para la celebración del acto, celebración que no hubiese podido llevarse a cabo en el local social de la entidad por obvios motivos de falta de espacio. Remarcó la clara labor que la asociación ha hecho en favor de la cultura manacorina, objetivo primordial de la actual ejecutiva.

Forteza subrayó la importancia de la exposición retrospectiva de la obra de Ferrari, exposición que puede contemplarse durante la presente semana y que sirve de perfecto telón de fondo a la concesión de la «A» de este año.

Mención especial merece la intervención del periodista José Oneto, figura muy conocida en los ambientes agrícolas puesto que se ha desplazado ya en otras ocasiones a Manacor para pronunciar conferencias y asistir a otros actos de importancia dentro de la entidad. Oneto remarcó el carácter cultural de la asociación y animó a los actuales dirigentes y a los venideros para que prosigan la labor iniciada hace casi cien años e impidan, con ello, la desaparición de una entidad que forma parte de la historia manacorina.

La «A» de este año, concedida a Juan Riera Ferrari,



A su llegada a la Torre de E...

coincidió con el décimo aniversario de la distinción, por lo que se nombraron socios de honor a quienes la habían recibido con anterioridad recogiendo el título Miguel Brunet, Miguel A. Riera y Simó Galmés, excusando su asistencia don Pedro Riche (por Perlas MAJORICA), Pedro Durán (por Cuevas del Drach), Salvador Bauzá, el futbolista Miguel Angel Nadal, la

La Torre dels Enagistes, una orga  
exquisita y una orga  
Toni Serrá, Pep  
Forteza, brilló



Andreu Mesquida habló en nombre de los tres expresidentes homenajeados.



Gaspar Forteza Esteva presentó y condujo el acto con precisión y seguridad.



Las palabras del president Gabriel Canyelles pusieron fin al solemne acto académico.

# ajeó con brillante 0 años de pintura era Ferrari



Cañellas, el president Cañellas conversa con el pintor homenajeado, entre un grupo de políticos.

cantante Paula Rossellò y Perlas Orquídea.

El presidente de la comunidad autónoma, Gabriel Cañellas y el presidente de S'Agrícola, Antoni Serrà entregaron el galardón del presente año a Joan Riera Ferrari, hecho que fue precedido por la lectura por parte del secretario Jaume Melis del acta de la junta directiva en la que se acordó la concesión del premio.

Después del nombramiento de socios honorarios a los galardonados en las diez ediciones del premio, de nuevo Jaume Melis en su calidad de secretario certificó el acuerdo de la junta directiva que nombró socios de honor a los tres anteriores presidentes de la entidad: Andreu Mesquida Galmés, Antoni Femenías Durán y Tomás Ordinas Martí, agradeciéndoles la

gistes, espléndido marco de una fiesta de homenaje a cargo, sobretodo, de Jaume Ferrer, Monserrat América y Gaspar Jordà en todas sus inmensas posibilidades.



El expresidente Antoni Femenías Durán recibe el título de socio de honor de S'Agrícola.

labor efectuadas en sus respectivas presidencias.

Andreu Mesquida fué el encargado de agradecer a la entidad los nombramientos resaltando en su alocución el importante papel que la entidad ha desarrollado a lo largo de sus casi cien años de existencia, labor —al decir de Mesquida— que ha ido siempre ligada al crecimiento y desarrollo de Manacor.

Una vez finalizado el acto de concesión de los distintos nombramientos y galardones, se procedió a la inauguración de la exposición «Treinta anys de pintura» por parte del president Gabriel Cañelles, y se ofreció un cóctail servido por Es Molí d'En Sopa.

## ALLI ESTUVIERON

Gabriel Cañellas, Pilar Ferrer, Jaume Martorell, Santiago Rodríguez Miranda, Josep Melià, Jose Oneto, Roca Fuster, Gerard Matas, Maruja García, Martín Garrido, Simón J. Galmés, Joan March, Gaabriel Bosch, Pere Llinàs, Eduardo Puche, Andrés Mesquida, Jaume Darder, Rafael Sureda, Beatriz Barón, Marti Mora, Perico Pomar, Rafael Nadal y un largo etc.



Cañellas corta la cinta e inaugura la exposición.



Antonio Serrà comenta uno de los cuadros de la muestra.



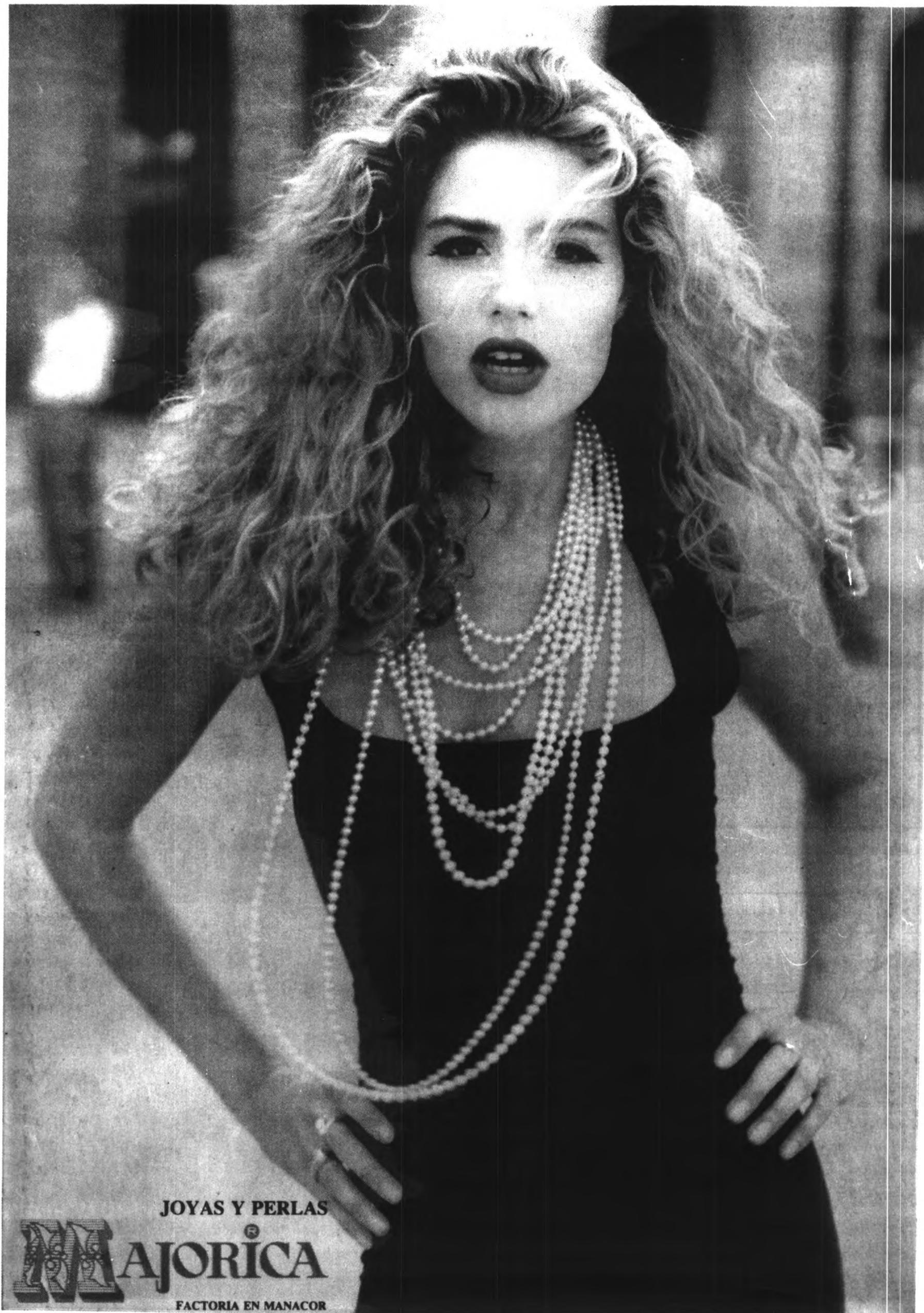
Cañellas contempló uno a uno todos los cuadros de Riera Ferrari.



También Andrés Mesquida, que fue presidente de la asociación, será desde ahora socio honorario



El presidente Antoni Serrà junto a su predecesor en el cargo, Tomás Ordinas, tras entregarle el merecido título.



JOYAS Y PERLAS

**MAJORICA**<sup>®</sup>

FACTORIA EN MANACOR

COSAS MIL - COSAS MIL -

## LOS POLITICOS Y SU FAMILIA



### FAMILIA DE RAFAEL SUREDA BAUZA.— Sentados: Rafael Sureda

Bauzá, concejal por el Partido Popular (50 años), nieto Guillermo Galletero Sureda (4 años), esposa Magdalena Brunet Gomila. De pie: yerno Guillermo Galletero Montoro (27 años), hija Juana María, nuera Cristina Mata García, hijo José Luis (27 años).

#### ¿CREE USTED QUE NUESTRA CLASE POLITICA ESTA AL NIVEL QUE REQUIERE MANACOR?

—“A nuestra clase política le falta mucho para babear bilis como Alfonso Guerra, mostrar el bufoneo senil de Carrillo, o emplear la verborrea de más de uno, pero... con el tiempo, quizá no le sea difícil adquirir el duende y la leche agria de algunos políticos nacionales o nacionalistas.” PACO RAMIS. MUSICO.

#### ¿SI FUERA ALCALDE DE MANACOR CUAL SERIA SU PRIMERA DECISION?

—Intentaría consensuar mi actuación. Ya se que es una utopía muy difícil de realizar en Manacor pero al menos lo intentaría. JUAN PÓCOVI. PRESIDENTE DEL CLUB TIRO OLIMPICO/MANACOR.

#### ¿DERRIBARIA LOS DOS MONUMENTOS DE PORTO CRISTO EN RECUERDO A LOS MUERTOS DE LA GUERRA CIVIL?

—“Yo los derribaría. En todo caso dejaría una placa como recuerdo.” GABRIEL MUNAR SERVERA. “PAGES.” MILITANTE DEL PSM.

### AL PAN, PAN Y AL VINO, VINO EN POCAS PALABRAS

PP-UM, con Gabriel Homar al frente, ganó las pasadas elecciones municipales después que los populares permanecieran cuatro años en la oposición.

Aunque doblaran el número de concejalías a las de su inmediato seguidor el PSOE (10 a 5) les faltó una para conseguir la mayoría absoluta. Una vez más el futuro del gobierno municipal dependía de los pactos entre diferentes fuerzas políticas.

En una hábil jugada la coalición ganadora repartió responsabilidades de gobierno con Convergència Balear de Pere Llinàs y Convergència de Manacor de Eduardo Puche que habían conseguido dos y un escaño respectivamente.

De esta forma el Partido Popular se aseguraba una legislatura tranquila ya que su alcaldía no dependía de la voluntad y del capricho de sus coaligados ya que, por separado, ni UM, ni CB ni CM, son imprescindibles para poder gobernar.

Hasta aquí bien, pero las cosas, a veces, no salen como uno desearía y en política mucho menos. Vamos a ver: tras la muerte de Homar es elegido alcalde Gabriel Bosch que ha tenido, en todo momento, el respaldo de su propio partido: el Popular. En estos momentos lleva ya medio año ocupando la alcaldía y la impresión generalizada que se respira es que el ayuntamiento se le escapa de las manos, de que el Partido Popular con todos los vientos a favor (apoyo total del Gobierno autonómico y mayoría cómoda a nivel local) no podrá poner orden dentro de este gallinero de intereses que es el actual gobierno municipal, ya que cada día es más honda la impresión de que las cosas no funcionan como debería, se empiezan a ver caras largas y ya hubo peleas sonadas y declaraciones públicas de presiones de estilos varios. Los nervios, en definitiva, están a flor de piel.

Atención pues: todo parece indicar que si el P.P. no es capaz de poner orden en el corral se nos avecinan tiempos movidos. Mucho más de lo que parecía en principio.

### ABAJO

Nada coherente ha estado nuestro actual equipo de gobierno en insertar un anuncio (60.000 pts.) a la revista «S'Arenal» cuya línea periodística siempre se ha caracterizado por su radicalismo independentista.

El miedo... ¿sigue guardando la viña?

\*\*\*

De pésimo gusto son las bromas de los gamberros que se dedican a llamar por teléfono anunciando bombas instaladas en algunos colegios ¡Como si no hubiese nada más que hacer!

\*\*\*

El incendio provocado en los talleres del «7 Setmanari» ha sido un acto cobarde y despreciable que hubiese podido tener consecuencias muy graves. Un cero a los bárbaros y que esto no sirva para desanimar a nuestros colegas del Paseo Ferrocarriil.

\*\*\*

La detención de miembros de la Coordinadora anticampos de golf, mientras repartían folletos con críticas a la actuación del actual equipo de gobierno, ha sido un error político que puede deteriorar, aún más si cabe, las relaciones entre los distintos grupos políticos y colectivos ciudadanos, ya de por sí bastante dañados.

\*\*\*

A los gamberretes y amberrazos que se dedican a exponer sus opiniones pintarrajeando las paredes, insultando a los que no piensan como ellos y hablando de independencias cuando seguramente ellos mismos son incapaces —o lo serán en el futuro—, de no ser independientes ni de sus propias mujeres.

Los fascismos siempre han empezado por ahí: por un nacionalismo irracional e intolerante.

Son la nueva plaga.

\*\*\*

«Historias de la puta mili» se representó en el Teatro Municipal el domingo 15 llenando no tan solo la función que en un principio estaba anunciada, sino otra que se tuvo que improvisar un día antes con el fin de dar cabida a toda la gente interesada en verla.

Pues bien: en los dos llenazos ni un solo político del actual ayuntamiento se dejó ver por el teatro lo que, —según se comentó—, dice mucho a favor de la obra basada en los personajes del cómic creados por Ramón Ivà y que ya ha recorrido media España.

COSAS MIL - COSAS MIL -

## OPINANDO DE...

¿ES USTED  
PARTIDARIO  
DE LA  
CONSTRUCCION  
DE UNA  
AUTOPISTA  
QUE UNA  
PALMA-  
MANACOR?



**GABRIEL RIBOT**

— A los hechos y a la realidad me remito: el tráfico es muy denso y los accidentes son cada vez más numerosos. Creo que una autopista es de estricta necesidad.



**MIGUEL MAS**

—Ciclista.

—Una autopista puede ser necesaria pero yo, francamente, añoro aquellas entrañables carreteras de antaño.

## CONFIDENCIAL

Ya se han detectado en Manacor viviendas con vigas fabricadas con cemento aluminoso que tantos sustos y quebraderos de cabeza está provocando en la península y cuyo irreversible desenlace parece ser el derrumbe de la casa.

¿Pero que es cemento aluminoso? Pues un tipo de cemento que tuvo su máximo apogeo en la España desarrollista de la década de los cincuenta y sesenta, pues tenía la ventaja, además del económico, de que fraguaba en tan solo 8 horas, mientras que el cemento tradicional tardaba días en hacerlo.

Su utilización fue masiva en obras baratas. El problema radica que su deterioro también es muy rápido y al cabo de 20 ó 30 años empieza un acelerado desgaste que termina, —si no se pone remedio—, provocando el derrumbe de la vivienda.

En Manacor la voz de alarma ha cundido estos días, porque se han detectado casas cuyas vigas son de estas características y presentan todos los síntomas de un acelerado deterioro.

\*\*\*

El pulso que mantienen en estos momentos el concejal Toni Sureda con su propio partido, el Popular, no ha hecho más que comenzar. El problema de los conservadores es que son conscientes que así como están las cosas no pueden prescindir en el Ayuntamiento de una persona con la experiencia de Sureda.

\*\*\*

Ya son algunas las voces que surgen del mismo seno de la coalición gobernante que culpan de los muchos problemas que empiezan a surgir en el Ayuntamiento a Convergència Balear, algunos de cuyos miembros más jóvenes están apoyando de forma pública a grupos y colectivos opositores al actual equipo de gobierno, como la popular Coordinadora.

\*\*\*

Quien cada vez está más incómodo dentro del equipo de gobierno municipal es el concejal Eduardo Puche, al que no convencen las directrices de la actual mayoría consistorial.

La ventaja que tiene Puche es que no necesita del sueldo de concejal para poder vivir, lo que significa que está libre de ataduras cara al futuro.

## ALBUM MANACORÍ (LAS FOTOS DE AYER)



9 de diciembre de 1955. La Salle. Dos cursos de enseñanza primaria. Pocos son los que hemos podido identificar. De izquierda a derecha, primera línea: Martín Bonet. Segunda línea: Pedro Batlle, Norat Puerto, Pep Francisco Riera. Tercera línea: Toni Blasco, Pedro Llull, Gabriel Serra y Toni Fiol. Cuarta línea: Juan Riera, Juan Llodrà, Pep Fuster, Miquel Mayordomo y Bernat Estelrich. Quinta línea: Juan Mas, Damián Gelabert, Sebastià Roca, Juan Blasco y Jaume Pascual. Sexta línea: Llorenç Rosselló, Carlos Gil, Bernat Morey, Francisco Bassa, Gabriel Bosch (actual alcalde), Miguel Homar, Sebastià Sansó, Cecilio Gutiérrez y Melchor Andreu.



Abril de 1956. Día de la inauguración de una nueva etapa del café Ca'n Marit tras su reforma. De izquierda a derecha: Ramón Llull (cliente) Juan Mesquida (maestro de obras), Pedro Llorenç (cliente), Antonio Riera Jaume (arquitecto), Antonio Riera Nadal (delineante), Monserrat Nadal (propietario), Toni Abenza (camarero), Guillem Nadal (hijo del propietario), María Gual (esposa del propietario), José Camacho (camarero) y María Nadal (hija).



El mismo día de la inauguración de la reforma de Ca'n Marit (abril 56). Alrededor de la mesa, los empleados de Banca March: de izquierda a derecha: Damián Barceló, Miguel Oliver, Miquel Llull, Toni Galmés, Tomeu Riera, el que está tapado y lleva sombrero podría ser Juan Bonnín, Toni Riera y Tomeu Oliver.

## SABIA USTED QUE...

Que el 13 de Noviembre de 1904 la compañía de zarzuela Cortés-González, que actuaba en el Teatro Femenías, puso en escena «El Puñao de rosas», y en el mismo programa estrenó una parodia de esta popular obra titulada «El cuñao de Rosa», original de Merino, Candela y el maestro Torregrosa. Y, además, puso en escena «El cano primero», todo en la misma función.

\*\*\*

Que el 13 de Marzo de 1903 el ayuntamiento prohibió lavar en el abrevadero público «los animales que tienen mal de cuello y otras enfermedades».

\*\*\*

Que el 13 de Julio de 1905 el secretario del ayuntamiento, Juan Parera, da fe por última vez del acta de la sesión municipal, siendo destituido dos días más tarde.

\*\*\*

Que el 13 de Setiembre de 1903 ordena el ayuntamiento «que todos cuantos tengan cerdos dentro de la población sean de la clase que sean, vayan a registrarlos a la administración de Consumos».

\*\*\*

Que el 13 de Julio de 1904, el General don Valeriano Weyler escribe al alcalde para comunicarle «que ha recomendado al Ministro el asunto de los débitos municipales» al erario público.

## ¿QUE HACE EN SU TIEMPO LIBRE?

**BENITO RIERA**  
—De la junta local del Partido Popular.

—Me gusta la tertulia con los amigos.

\*\*\*

**PEDRO LLITERAS**  
—Abogado. Funcionario.  
—Estudiar, leer...

# HABLANDO DE...

## DE PORTO CRISTO CON BERNAT AMER CONCEJAL POR EL PSOE

—Hablemos de la situación actual de Porto Cristo.

—Es una situación que deja mucho que desear. Se están llevando a cabo una serie de obras que son herencia del pasado consistente con la salvedad que el actual equipo de gobierno ha realizado modificaciones que no nos gustan en absoluto.

—Por ejemplo...

—...El horrible muro de hormigón que bordea la playa.

—Se ha acusado al recién aprobado presupuesto municipal de ser discriminatorio para Porto Cristo.

—Y tanto, ya que no han presupuestado ni una peseta si exceptuamos los dos millones y medio destinados a la futura guardería. De esta forma toda la política de subvenciones para Porto Cristo estará en manos de la voluntad del alcalde. Está claro que para los actuales gobernantes municipales Porto Cristo no cuenta para nada y los hechos así lo demuestran: en un principio se planteó una junta municipal de distrito y, al final, todo ha quedado en agua de borrajas. Existe, también un movimiento para adueñarse de la Asociación de Vecinos cuyas elecciones para la renovación de los cargos están al caer.

—Elecciones que estarán muy politizadas, supongo.

—Creo que sí y esto es lo malo. Pero al fin y al cabo la decisión final la tendrán los propios portocristeños.

—¿Cómo está funcionando la Asociación de Vecinos?

—Ultimamente muy bien. A pesar de las presiones considero que se está demostrando que desde el mismo Porto Cristo se pueden gestionar bien sus propios recursos.

—¿Puede significar un primer paso hacia la creación de una entidad local menor?

—Sin duda alguna. Un primero y gran paso.

—¿Que se puede decir del actual delegado, Antonio Vives?

—Solamente puedo decir una cosa y es que ha rechazado las dos veces que yo le he ofrecido mi colaboración. Creo que está mal asesorado y esto no es bueno para Porto Cristo.

—Con la llegada del verano se acrecentarán los problemas.

—Es obvio. Hay un tema que me preocupa mucho y



es el problema de los aparcamientos. Con sinceridad no se donde piensa habilitar el delegado los 300 ó 400 aparcamientos que nos prometió.

—¿Quién sabe. ¿Y del famoso puente que tiene que cruzar «es Riuet»?

—Considero que el puente es necesario porque ayudaría a descongestionar el tráfico. Sobre ello me gustaría señalar el escaso interés que parece tener el Govern Balear respecto a todo lo referente a Porto Cristo, ya que estoy seguro que con un poco de voluntad su construcción se podría llevar a cabo sin mayores problemas.

—¿Cómo quedará la carretera Porto Cristo-Manacor?

—Bastante bien. Opino que era muy necesaria esta obra, como necesaria resulta ser, también, que arreglen la carretera que va a Cala Millor.

—Y la rotonda del campo de fútbol.

—El Consell ya ha anunciado el comienzo de las obras. Lo importante es que se lleven a cabo antes de que empiece la temporada turística.

—Pues tendrán que darse prisa.

—Esto es lo que me temo y me preocupa.

—Hablemos del Plan General.

—En su conjunto no creo que sea malo. Hay cosas que no nos gustan y por ello hemos presentado alegaciones. No consideramos lógico que habiendo polígonos que están al 50% de su crecimiento se contemple nuevas zonas de desarrollo urbanístico que duplicará nuestra población actual.

—¿Cómo se presenta el futuro?

—No lo sé. La esperanza es lo último que se pierde, por esto espero que el actual equipo de gobierno nos tenga en cuenta. Que se den cuenta que en Porto Cristo viven cuatro mil personas y que ya formamos un pueblo, un pueblo con entidad propia. Creo que esta legislatura será la última en la que Porto Cristo no tendrá un partido propio, el partido de los portocristeños, el partido que defienda sus intereses y haga sentir su voz en el ayuntamiento.

—No será la primera vez que se ha intentado crear un partido exclusivamente de Porto Cristo.

—Pero esta vez todo parece indicar que va en serio. No es ya un capricho, sino una necesidad.

## LOS TRES PROBLEMAS DE MANACOR SEGUN ...

TOMEU FERRER  
Concejal por el PSM-CDI



—El aspecto y estado físico de la ciudad que es muy deficiente.

—Creo que es urgente concluir la infraestructura de Manacor.

—Es necesario la protección y preservación del paisaje rural y costero.

## RECOGIDAS POR AHI

No soy nacionalista, pero antes me quedo con el nacionalismo de los derechos y las libertades que con el orgullo de raza, que es el mismo que el de las medidas de los cráneos y el de los valores étnicos.

José Bono, presidente de la Comunidad de Castilla La Mancha.

\*\*\*

«Las moscas y los políticos se parecen en una cosa: en que para matarlas basta un periódico.»

Se lo contó el alcalde de Moscú al alcalde de Madrid Alvarez del Manzano. (Anécdota recogida por Pepe Cavero en «Epoca»).

\*\*\*

«Occidente es un accidente mortal para la humanidad.»

Roger Garandy

# 10 DIRECTOS A...

LORENZO MOREY JUAN

Presidente de la Asociación de Vecinos «Es Convent»

1.- ¿Que tres cosas se llevaría a una isla desierta?

—Compañía, víveres y lectura.

2.— ¿Es usted de los que piensan que el poder siempre corrompe?

—Rumores haylos; certeza, no tengo.

3.— ¿De que se disfrazaría para los próximos carnavales?

—Del traje cotidiano, el de los trescientos sesenta y cinco días.

4.— ¿Votaría si o no a la



independencia de Porto Cristo?

—Porto Cristo crece y crece. Por contra, hoy por hoy, la administración no puede soportar los gastos que ello conllevaría.

5.— Lo mejor y lo peor del actual consistorio municipal.

—Lo mejor: los proyectos. Lo peor: que el tiempo pasa y los proyectos siguen siendo proyectos.

6.— ¿Es partidario de que la Policía Municipal lleve armas de fuego?

—No y no quisiera tener que cambiar de opinión.

7.— ¿Qué país le gustaría visitar y cual no visitaría nunca?

—Visitaría los monumentos y ciudades que son patrimonio y orgullo de las civilizaciones. Tal vez no iría al Polo Sur.

8.— Si se le apareciese un genio y le concediese tres deseos ¿cuales pediría?

—La paz para todas las naciones del mundo. Igualdad entre las personas. Y el tercero, le pediría que me concediese muchos deseos más.

9.— ¿Por que cree que nuestra clase política está tan desprestigiada?

—Oportunidad y poder tiene para convertir la afirmación en pasado.

10.— ¿Que hacía y donde estaba usted el 20 de noviembre de 1975 fecha en que murió el general Franco?

—En Manacor y trabajando.

## LA IMAGEN

### FREDDY EN «3 D»



En 1952 con «Bwana, el diablo de la selva» nació un nuevo sistema de ver cine: el «3 D». Fue una fórmula efímera cuyo máximo exponente es «Los crímenes del museo de cera» (1953). En la actualidad son muy escasas las películas que se realizan con este sistema que consiste en fotografiar cada plano con dos películas y dos objetivos cuya separación equivale a la de los ojos humanos. La proyección tendrá que ser visionada con lentes polarizados que seleccionan una imagen para cada ojo ofreciendo al espectador un efecto visual curioso y efectista.

El que esto escribe ignora si en Manacor hemos podido ver alguna película con este sistema, pero lo que si puede asegurar es que

en estos 20 últimos años no se ha visto ninguna, ya que las últimas películas que se han realizado en 3D («Tiburón 3», «Viernes 13-3») se han proyectado en nuestros cines en «pantalla plana».

Pues bien: esta próxima semana y posiblemente por primera vez en toda su historia, el cine Goya proyectará una película filmada, en parte, en 3D: «Pesadilla final: la muerte de Freddy», sexta parte de una serie de terror que dio origen a un nuevo personaje a incluir dentro de la galería de monstruos entrañables de la literatura y del cine: nos estamos refiriendo a Freddy Krueger.

Se proyectará del miércoles 1 al lunes 6 de abril y con la entrada se incluirán los lentes.

PD.— Como curiosidad y dejando aparte el «3 D» hay que decir que esta es la primera película de la serie comenzada en 1984 por Wes Craven que podremos ver en Manacor durante toda una semana, ya que el resto aún siguen inéditas entre nosotros o han sido proyectadas en un solo pase cuando las «Noches de terror».

## SABIA USTED QUE...

Que a mediados de abril de 1983 y en el colegio Simó Ballester tuvo lugar un homenaje al pintor Joan Miró que consistió, entre otras cosas—, en la proyección de un audiovisual montado por Juan Carlos Gomis bajo el título «Joan Miró: 90 años de energía creadora». Dicho audiovisual fue luego proyectado en otros centros docentes de Manacor.

# POMPAS FUNEBRES DE MANACOR, S.A.

PASEO FERROCARRIL, 14  
MANACOR

Teléfonos  
55 18 84  
55 09 68

## VENT DE LLEVANT

...22

*Hi ha persones que val més perdre-les de vista. Aquesta frase o semblant l'hem dita o sentida dir moltes vegades i és que resulta que certament hi ha homes i dones el tracte dels quals no ens és gens agradable i això passa perquè la seva manera de comportar-se no és sociable, són informals, queden sempre malament, no tenen paraula, són embullosos, xerren massa, només es miren a ells mateixos, son mal pensats, son egoistes, estrets, a les reunions es fan notar massa. I, és clar, tot això fa que la convivència amb aquestes persones sigui més recelosa, passam pena i ens estimam més no tenir una relació molt constant amb ells.*

*Es clar que ens agradaria que canviassin, que no desdiguessin del nostre grup d'amistat, que sapiguessin, compartir la nostra companyia, però per molt que hi procuram fer no hi ha manera, són incorregibles. I encara que ens sap greu sempre arribam a la mateixa conclusió: Val més perdre-ls de vista.*

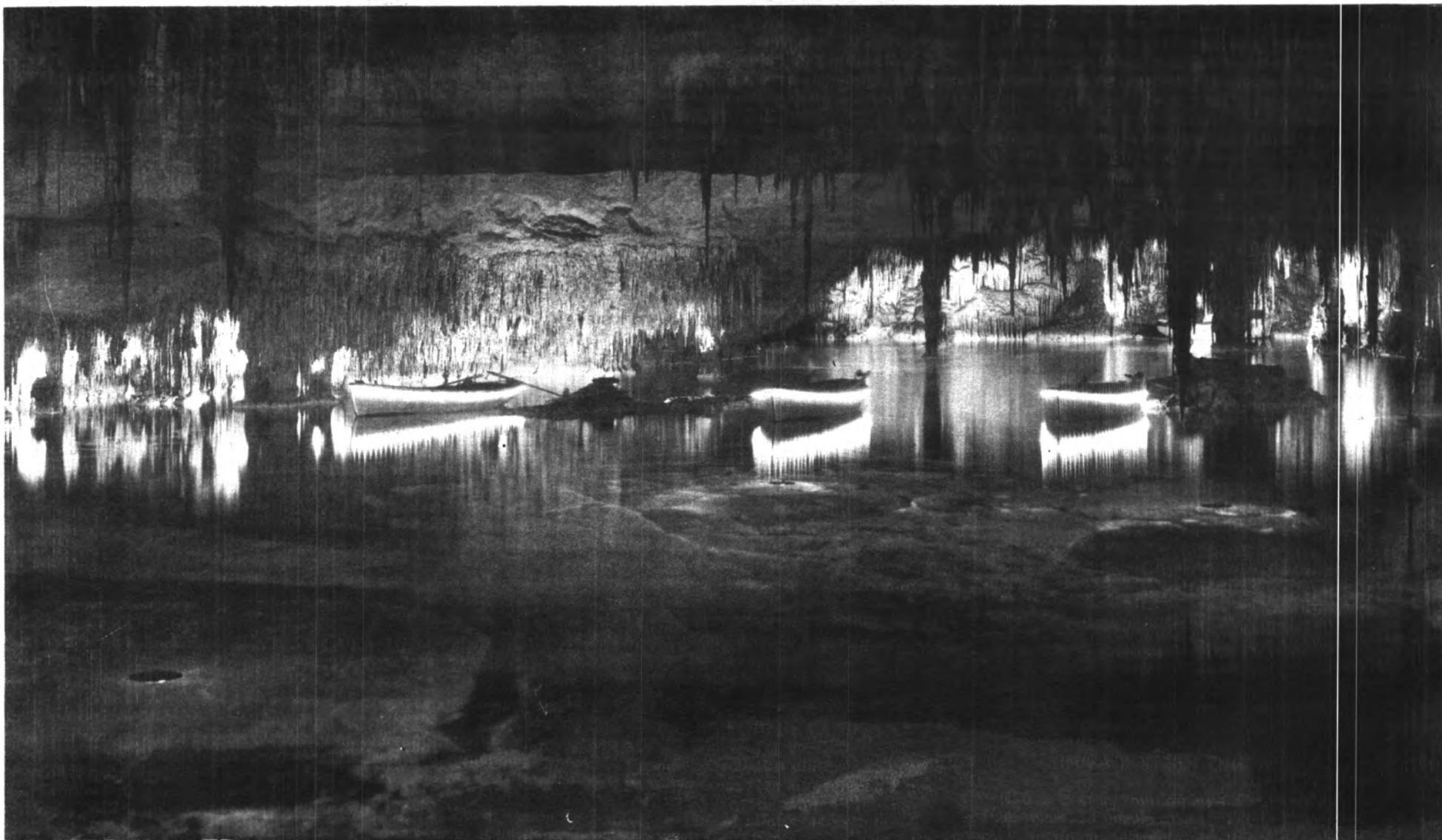
*Procurem no ser d'aquesta classe de persones.*

SANTIAGO CORTES

## PORTO CRISTO

# CUEVAS DEL DRACH

**El más hermoso espectáculo del Mediterráneo**





A cargo de  
«Els Capsigranys»  
«El  
Casament»  
de Bertolt  
Brecht

Este jueves 26 debutarán en el Teatro Municipal «Els Capsigranys» con su nuevo montaje escénico: «El casament», del dramaturgo alemán Bertolt Brecht.

Escrita en 1919, aunque no se pudo estrenar hasta siete años después, «El casament» supone un gran reto para el ya veterano grupo teatral manacorí, porque es su primera obra clásica que representan, ya que anteriormente casi siempre habían escenificado obras pensadas y escritas expresamente para ellos.

Aunque no está considerada como una de las obras puntuales de Brecht, es una de sus más representadas, ya que constituye una pieza como divertimento en un momento en que su autor estaba influenciado por el teatro de cabaret de Karl Valentin. La acción narra una boda con todo lo que ello supone, novios, familia, invitados, amigos etc. ocasión que es aprovechada por el autor para llevar a cabo una crítica dura y despiadada a veces, divertida y jocosa otras, de las costumbres y conversaciones de la pequeña burguesía de principios de siglo.

El valenciano Ramón Moreno se ha encargado de la dirección. «El casament» podrá verse diariamente hasta el próximo lunes 30 de marzo en el Teatro Municipal.

Es el primer clásico de «Els Capsigranys» lo que supone un gran reto para el ya veterano grupo manacorí



Del viernes 3 al martes 7 con su última obra «Puja aquí, voras Porto Pi»

# XESC FORTEZA

## EN EL TEATRO MUNICIPAL

Como cada año y puntual a su cita manacorina, la Compañía de comedias de Xesc Forteza estará en el Teatro Municipal con su último montaje; «Puja aquí voras Porto Pi», que en estos momentos está representándose en el Salón Rialto de Palma.

La comedia es original del propio Xesc Forteza, y junto al popular autor-actor estarán representándola

Margaluz, Paquita Bover, Joan Bibiloni, Joan M<sup>e</sup> Melis y M.J. Amengual.

En total se darán 7 funciones, del viernes 3 al martes 7, a las 9'30 de la noche además de otra función a las 6 de la tarde el sábado y domingo. Con toda seguridad «Puja aquí, voras Porto Pi» batirá un nuevo record de espectadores de Manacor.

Tras el éxito de «Historias de la puta mili» se mantienen negociaciones

Es probable que para estas Ferias y Fiestas veamos en el Municipal el montaje teatral de otro de los personajes de Iva: «Makinaja, el ultimo choriso».

Tras el éxito de «Historias de la puta mili» el Teatro Municipal está negociando la posibilidad de estrenar para las ya próximas Ferias y Fiestas la versión teatral de otro de los personajes creados por el humorista Ivá: «Makinavaja: el último choriso».

Tal como su título indica Makinavaja es un delincuente habitual de los barrios bajos de Barcelona que tiene como compañero inseparable a Popeye.

Al igual que «Historias de la puta mili» sus aventuras aparecen semanalmente en «El jueves» y el montaje que podremos ver, en caso de que fructifiquen las negociaciones, estará formado por una serie de «skets» en-



tresacados de sus aventuras semanales en la aludida revista humorística.

Decir, también, que está a punto de estrenarse en toda España la versión cinematográfica de este singular «choriso».



Catalina Sureda y Tomeu Amengual son los novios.



Catalina Riera y Juan Gomila forman un matrimonio invitado a la boda.



Juan Agullo es un amigo del novio.



Pep Lopez es el padre de la novia, Juana Salas es la madre del novio, Antonia Servera es la hermana de la novia y Toni Truyols un amigo.

## Toni y Juan Bauzá y la nueva discoteca «Scandol» supondrá una dinamización muy necesaria en las noches de nuestra comarca»

Este viernes pasado abrió sus puertas la discoteca «Scandol», inauguración que logró atraer a miles de personas procedentes de todos los puntos de la isla, que abarrotaron el local hasta bien entrada la madrugada del sábado.

Sobre «Scandol», su razón y su futuro, hablamos con los hermanos Toni y Juan Bauzá director de la sala y jefe de barmans, respectivamente.

—¿Que nos podeis decir del invento?

—Que hemos subido al Olimpo, lo hemos desnudado de palacios, ornamentos y paisajes y lo hemos dejado muy cerca de todos nosotros, tan solo a 2 km de Porto Cristo. Y todo esto para recordar que no es tan difícil ser dioses por una noche.

—Queda bonito.

—Si, es uno de estos párrafos que estamos utilizando para dar a conocer «Scandol».

—Pues hablemos de este Olimpo que se encuentra a 2 km de Porto Cristo, y que se llama «Scandol».

—Para nosotros era como una deuda pendiente ya

que los terrenos en que está ubicada eran propiedad de nuestros abuelos y ahora ha vuelto a nuestras manos. Para nosotros «Scandol» es una alternativa sana al mundo de la noche pretendiendo un nuevo concepto de la diversión. No creemos perjudicar las discotecas de la comarca, ya que «Scandol» además de crear ambiente, tiene otros objetivos que son los de ofrecer un macro-complejo con muchos servicios, 5 barras interiores que representan ambientes muy distintos entre sí, y, para el verano, 17 barras en los jardines, servicio de «hot dogs» e incluso un autocine.

—¿Un autocine?

—Es uno de nuestros proyectos más ambiciosos, aunque aún está en fase de estudio. Para este verano y en el propio parking, con una cabida de 3000 vehículos instalaremos una gran pantalla —posiblemente la más grande de España—, donde proyectaremos películas que obviamente serán visionadas desde los pro-

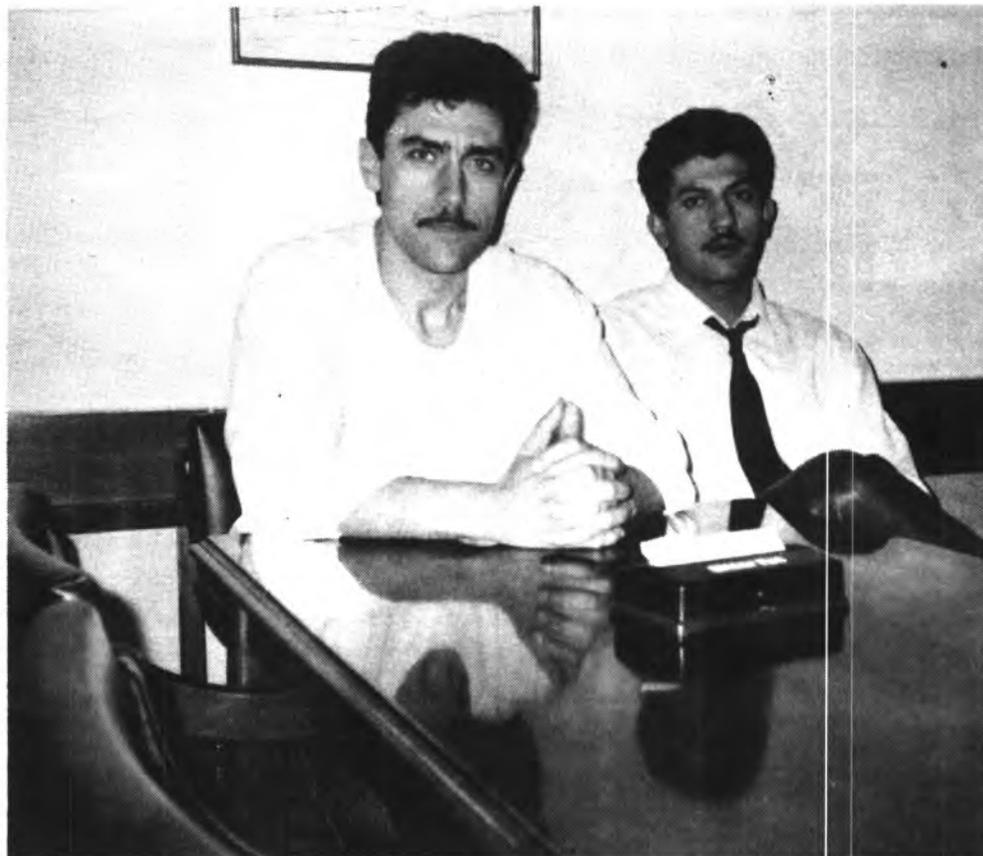
pios coches. Estamos seguros que «Scandol» supondrá una dinamización muy necesaria en las noches del levante, que últimamente andan algo alicaídas, ya que significará un foco de atracción hacia nuestra zona. Y de ello todos saldremos ganando ya que serán muchas las personas que se desplazarán de todos los puntos de Mallorca. Además pretendemos especializarnos con el cliente español, sin menospreciar al extranjero. En fin, nuestro propósito es conseguir un ambiente selecto y cosmopolita, a la vez que limpio, tranquilo, discreto y elegante.

—¿Aforo?

—En el interior 1.500 personas, en los jardines unas 18.000.

—Y abrirá los fines de semana.

—Por ahora vamos a abrir los viernes, sábados y domingos además de festivos y vísperas. En verano estudiaremos la conveniencia o no de abrir cada día. Para empezar y para estas próximas semanas tenemos



previsto un desfile de modelos, el sorteo de una moto y es probable que de un coche —un gran coche ya que será seguramente un Lancia Integrale—, y esto no va a ser nada comparado con lo que vamos a organizar. Hay que añadir, también, que hemos creado para los domingos y festivos una línea de bus para los jóvenes de Mana-

cor y Felanitx que no dispondrán de vehículos. El horario será de salida a las 17'30 y 19'30 y de retorno a las 21 y 23'30h.

—Más cosas, si es posible.

—Pues que «Scandol» ya tiene su club, cuyo objetivo es la promoción de actividades culturales, deportivas y lúdicas. Para empezar estamos preparando una vuelta

a Mallorca en moto. La sede del club está en el restaurante-bar «Eon Menjar». Y volviendo a «Scandol» también nos gustaría añadir que para el verano del 93 pretendemos organizar una serie de conciertos con figuras de primerísima línea mundial.

—Suerte y adelante. Que se la merecen.

## AJUNTAMENT DE MANACOR

DELEGACIO DE CULTURA ENSENYAMENT I  
NORMALITZACIO LINGUISTICA

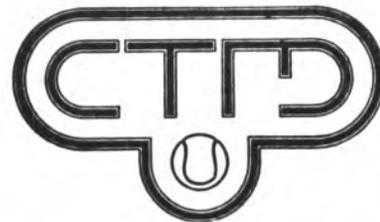
### MONITORS DE TEMPS LLIURE

Per tal d'organitzar les «Activitats educatives de Temps Lliure Pasqua 92» programades pels dies 21, 22, 23 i 24 d'abril, tots els interessats en fer de monitors, poden presentar les instàncies i currículum al Registre General de l'Ajuntament, a partir de dia 23 de març fins dia 3 d'abril, de 10 a 14 hs.

Per a més informació: Departament de Cultura, Servei d'Ensenyament. C. Muntaner, 21. Tel. 84 91 00. Ext. 169.

Manacor, 11 de març de 1992

El Delegat de Cultura, Ensenyament i N.L.  
Sgt. CRISTOFOL PASTOR I NOGUERA



Club Tennis  
Manacor

## EL BAR RESTAURANTE

está regentado por

Don MIGUEL SANSO SANSO

quien desde  
ahora está  
a su  
disposición



VENGA A  
DEGUSTAR  
NUESTROS  
EXQUISITOS  
PLATOS

Ctra. Porto Cristo  
Tel. 551160  
MANACOR

## PELICULAS DE LA QUINCENA

«Pesadilla final: «La muerte de Freddy» y «Billy Bathgate» la oferta cinematográfica de esta quincena ya que en el Teatro Municipal no hay cine

### La última pesadilla de Freddy en la pantalla del Goya

He aquí un breve comentario de las dos películas que podremos ver durante estos próximos fines de semana en el cine Goya, ya que en el Municipal no habrá funciones de cine.

**BILLY BATHGATE.**- USA. 1991. Dirigida por Robert Benton, con Dustin Hoffman. Color.

Nueva York, 1935. El turbio ambiente de los bajos fondos en que se mueven los gánster. Billy, de humilde familia, vive en Bathgate Avenue; es un adolescente ambicioso y muy consciente del ambiente en que está creciendo. Pegarse el gánster Dutch Schultz, ser adoptado por él, ingresar en su organización, subir por ella peldaño a peldaño, llegar a ser su confidente, heredar al fin su pequeño reino criminal: este es el camino vital que Billy se traza y recorre con impecable dedicación.

El tema procede de una novela de E.L. Doctorow (el autor de «Ragtime»), publica-

da en 1988 y que en pocos años ha conseguido una aceptación envidiable en los Estados Unidos. Robert Benton, amigo personal de Doctorow, tuvo en sus manos el manuscrito antes de que se publicase y sintió de inmediato el impulso de llevarlo a la pantalla. Benton tiene experiencia y prestigio literario; fue director artístico de la revista ESQUIRE antes de escribir el guión de «Bonnie and Clyde» y «El día de los tramposos». Pasó luego a la dirección, alcanzando popularidad con «El gato conoce al asesino» y triunfando con «Kramer contra Kramer». Nunca ha dejado la actividad guionística (los guiones de los dos primeros «Superman» son suyos). Anteriormente, antes de «Billy Bathgate», Robert Benton ha dirigido «En un lugar del corazón» y «Nadine». (Interfilms).

**PESADILLA FINAL: LA MUERTE DE FREDDY.**- USA. 1991. Dirigida por Rachel Talalay, con Robert Englund. Color.



«Pesadilla final: La muerte de Freddy» es la sexta parte de una serie de éxito que ha supuesto una auténtica renovación dentro de los esquemas clásicos del género de terror.

Desde que en 1984 Wes Craven creara el personaje de Freddy Krueger, este siniestro y carismático señor de las pesadillas se ha convertido en toda una leyenda dentro del cine de terror, dando origen a una saga de películas, de la cual esta Pesadilla Final hace la número seis, y también a una serie televisiva; siendo hoy en día todo un símbolo para los aficionados del género.

La acción se desarrolla como en ocasiones anteriores en Springwood, donde Freddy consigue introducirse en la mente de John (Shon Greenblatt) un hombre que sufre una profunda amnesia y vive atormentado por los recuerdos. Esto es ideal para Freddy que aprovecha la ocasión de John para volver a sus andanzas. En otro punto del país Maggie (Lisa Zane) hija de John, comienza a tener pesadillas y llega hasta Springwood, ella es psicóloga infantil



«Billy Bathgate» o como triunfar al lado de un gánster.

y trata con niños traumatizados. Mientras tanto Freddy hace estragos entre la población, pero su final está cerca, ya que Maggie con la ayuda de Doc (Yaphet Kotto) superviviente en su encuentro con Freddy, se enfrentará al perverso personaje. (Cine Total).

## CINES DE MANACOR • PROGRAMACION

**GOYA CINEMA**  
MANACOR

DEL 25 AL 30 DE MARZO

**DUSTIN HOFFMAN**  
**BILLY BATHGATE**

**TEATRE MUNICIPAL DE MANACOR**

DEL 26 AL 30 DE MARÇ  
TEATRE

**«ELS CAPSIGRANYS»**  
**EL CASAMENT**

**GOYA CINEMA**  
MANACOR

DEL 1 AL 6 DE ABRIL

**PESADILLA FINAL:**  
**LA MUERTE DE FREDDY**  
EN 3-D

**TEATRE MUNICIPAL DE MANACOR**

DEL 3 AL 7 D'ABRIL  
TEATRE

**XESC FORTEZA**  
**«PUJA AQUI,**  
**VORAS PORTO PI»**

### PELICULAS QUE PODREMOS VER EN ESTOS PROXIMOS MESES EN NUESTROS DOS LOCALES

**CINE GOYA.**- «JFK: Caso abierto», «El rey pescador», «Salsa rosa», «Dalí», «Los gusanos no llevan bufanda», «El príncipe de las mareas», «El último boy-scout», «El círculo del poder», «Resplandor en la oscuridad», «Hook: el capitán Garfio», «Bugsy», «La pequeña pícaro», «Los rescatadores en Cangurolandia», «Tomates verdes fritos», «Grand Canyon», «Tu novio huele mal», «Doble impacto», «Ayer, hoy y siempre», «El amante», «Sevilla connection», «El largo invierno», «La noche de los cristales rotos», «Los reyes del mambo tocan canciones de amor», «La familia Addams».

**TEATRO MUNICIPAL.**- «El cabo del miedo», «Espías sin fronteras», «Peligrosamente unidos», «Frankie & Johnnie», «Un rubia muy dudosa», «Morir todavía», «Una mujer bajo la lluvia», «Hay un muerto en mi cama», «Jugando en los campos del señor», «Agenda oculta», «Más allá de la ambición», «Manila», «Compañeros inseparables», «Bajo otra bandera», «Pasiones privadas de una mujer», Barton Fink», «El engendro del diablo», «Cowboys de ciudad», y «La lista negra».



55.01.27  
**Es Gabió**

**Perlas y Cuevas**  
REVISTA DE MANACOR



AJUNTAMENT DE MANACOR

**ACTIVITATS EDUCATIVES DE TEMPS  
LLIURE A PORTO CRISTO I MANACOR  
PASQUA 92**

Dates: 21 a 24 d'abril.  
Horari: De 10 a 13hs. i de 16 i 18hs.  
Lloc: A Porto Cristo: Casa del Mar  
A Manacor: Parc Municipal  
Edats: De 5 a 11 anys.

Informació i inscripcions: Del 6 al 14 d'abril.

Ajuntament de Manacor. Departament d'ensenyament.  
Tel: 849100. Extensió 169 i Oficina Municipal de Turisme de Porto Cristo. Tel: 820931

Places limitades

Manacor, 25 de març de 1992  
El Delegat de Cultura, Ensenyament i N.L.  
Sgt. Cristòfol Pastor i Noguera.

**ASSOCIACIÓ DE PREMSA  
FORANA DE MALLORCA  
INAUGURACIÓ DEL NOU  
CASAL, SEU SOCIAL**

Sant Joan, dissabte, 4 d'abril de 1992  
**PROGRAMA**

A les 17'30 Amollada de coets anunciant la festa.

A les 17'45 Cercaviles per una banda de música.  
(Col.laboració de «Sa Nostra»).

A les 18'15 Concentració a la Plaça del Rei Joan Carles I i rebuda d'autoritats.

A les 18'30 Sortida de la comitiva cap a la nova seu social, al carrer de la Princesa número 22.

A l'arribada al nou casal,

**INAUGURACIÓ**

Benedicció.  
Amollada de coloms per la Societat Colombòfila de Sant Joan.  
Parlaments en el saló d'actes de la nova seu.  
Refresc per tothom al carrer de la Princesa.

**A RAIZ DEL ATENTADO  
CONTRA EL «7 SETMANARI»**
**CUANDO EL PAPEL SE QUEMA,  
ALGO SUYO SE QUEMA**

Estos días pasados alguien atentó contra el «7 Setmanari» metiendo un fumigador con combustible en el almacén de papel, que sólo la pericia de un trabajador logró no alcanzara consecuencias irremediables. Hasta aquí el hecho, al que podría añadirse la cuantía de los daños ocasionados, que según manifestaba el director del semanario, Antoni Tugores, ascienden a medio millón de pesetas.

Lamentamos el suceso por partida doble; por el daño que se intentó causar a un medio informativo, con la puntual significación del hecho y todas y cada una de sus connotaciones, y por la posibilidad de que estos hechos ocurran impunemente en una comunidad que se dice civilizada y se cree protegida. Circunstancias como esa deberían erradicarse sin pero alguno, porque el ejercicio de la opinión es algo que nos enriquece a todos, porque la opinión es libertad y la libertad es convivencia y ciudadanía.

A los compañeros del «7 Setmanari» nuestra solidaridad ante el suceso, nuestra indignación y nuestra repulsa. Y a quienes intentaron prender fuego nada menos que a un medio informativo, la evidencia de que cuando el papel se quema, algo suyo se quema también.

*Perlas y Cuevas*


**OFERTA DEL 18 DE MARZO AL 7 DE ABRIL**
**ALIMENTACIÓN**

Pan DONUTS 600 grs. ....	155
Yopsuiss YOPLAIT .....	185
Yogur YOPLAIT con frutas .....	46
Yogur YOPLAIT desnatado natural .....	32
Yogur YOPLAIT desnatado sabores .....	34
Galletas YAYITAS 250 grs. (todos los tipos) .....	99
Legumbres CIDACOS T/C 1 kg. (alubia, garbanzo y lenteja) .....	125
Tomate CIDACOS triturado 1 kg. ....	79
Piña DANI lata 3/4 kg. ....	115

**LIQUIDOS**

Tónica SCHWEPES 1.5 l. ....	159
Black Cola SCHWEPES 2 l. ....	179
Limón KAS 1.5 l. ....	159
Naranja KAS 1.5 l. ....	159
Champán DELAPIERRE extra .....	379
Vino BACH rosado botella 3/4 l. ....	379

**CHARCUTERIA**

Chorizo EL POZO extra .....	998
Queso manchego CAMPOBELLO semi .....	1.160
BUTIFARRA CATALANA trufada .....	775

**CONGELADOS**

Calamar PESCANOVA romana 400 grs. ....	375
San Jacobo FINDUS 310 grs. ....	369
Tarta CAMY AGATA 800 grs. 6 r. ....	395

**LIMPIEZA Y DROGUERIA**

Bolsa basura TIBURON com. 10 unid. ....	209
Bolsa basura TIBURON rollo 25 unid. ....	85
Papel higiénico MARPEL top 4 rollos .....	142
Lejía CONEJO normal 4.3 .....	249
Limpiador TENN 2 l. ....	309
Suavizante VERNEL 2 l. ....	195
Jabón FA dermo liq. 900 c.c. ....	385
Estropajo AJAX limón grande 5 unid. ....	89

**NON FOOD**

Cubo ULISES 12 l. ....	79
Pintura LINEA VERDE 5 kg. interior .....	595
Escoba FESTIVAL N-1 (con regalo mango metálico 10815) .....	175
Ensaladera LEKUE conjunto .....	675
Vajilla LOZA 20 piezas. ....	3.595

**CONCURSO DE SALTO  
ORGANIZADO POR EL CENTRO  
ECUESTRE SON CRESPI**

El domingo 5 de abril, en programa de mañana y tarde, habrá en el Hipódromo un concurso de salto organizado por el Centre Ecuestre Son Crespi, y con alturas de 80 centímetros a 1 metro 20.

Habrà cuatro premios de 10.000 pesetas para los primeros clasificados en las cuatro pruebas, además de trofeos para los tres primeros de cada una de las listas. El jurado estará presidido por Juan Jesús Bouzas.



Pío XII, 14  
Tel. 55 21 24  
Manacor

**AGENCIA INMOBILIARIA  
ESTATE AGENCY**
**ARCAS MARTI**

Compra y venta de fincas rústicas y urbanas  
Permutas - Traspasos  
Préstamos con garantía hipotecaria  
Cesiones - Alquileres

**COMPRAMOS TODA CLASE DE FINCAS**

Solicite información que gustosamente  
le atenderemos

**ADMINISTRACION DE FINCAS**

Rústicas, Urbanas, Chalets,  
Apartamentos, Alquileres, etc.

**COMUNIDADES DE PROPIETARIOS  
SEGUROS**


Muntaner, 1-2. - Tel: 551837 - Fax 554574 - 07500 MANACOR  
Avda. Jaime I - Plaza Santa Ponsa  
Tels: 690521 - 690813 - 07180 SANTA PONSA - Calviá



**SES BUTADES  
D'EN BOIRA**

Un admirador mal situat acaba amb TORTICOLIS, una persona inquieta té CULICOLIS i un polític mal situat té TONTICOLIS.

\*\*\*

—T.A.V. Qué pestes és aixó?  
—Tren d'Alta Velocitat.  
—I amb dobbers?  
—Tots Van Allà!

\*\*\*

Se va publicar que «Calvo Sotelo intenta sonreir y se hernia» ara podrien dir que «Aznar está herniado de sonreir».

\*\*\*

Un menjar molt eròtic es agafar pa... fer «oli» amb prebe i sa tomàtiga fregada.

\*\*\*

Un «hipocondríaco» es una persona que si no està malalta no està bona.

Pregunta: Com s'ha de dir d'un polític que si no està espanyat ho arregla?

\*\*\*

En Zubizarreta va fallar una parada i va ser gol. L'endemà, un bon músic va anar a comprar es diari i sent: «Haurien d'enviar a fer putes a n'en Zubizarreta»... Es seu cap, plé de música va entendre en Zubin Mehta i va pensar... Sa gent està loca! Puta mon! Amb lo bó que es...

(Dedicat a un gran violinista: Serafi Nebot).

\*\*\*

Es director, que coneix ses meves no aficions, me deia anit passada.

—Boira, pas gust de no convidar-te a s'ópera.

**NOTICIES I CONVERSES MOLT BREUS**

S'Illot, Març del '92.— En JuMiSan troba a n'en GuiCaMi.

—No debiste cruzar el puente, forastero!  
—Jó visc aquí molt abans de tú venir aixó!

Sant Llorenç, Agost del '90. En PontCarbó reb visita d'en JuMiSan.

—Venc a cercar dobbers per fer festa.  
—¿Que hace un silloter como tu en un lugar como este?

**CONGRÉS  
D'UNIÓ  
MALLORQUINA  
EL 24 I 25  
D'ABRIL**

El Congrés tindrà lloc els propers dies 24 i 25 d'abril a la Sala Mozart de l'Auditori, a la ciutat de Palma de Mallorca.

Es presentaran un total de 7 ponències els coordinadors de les quals són:

—Nicolau Tous per a la ponència política.

—Antoni Roses per a la ponència de Turisme.

—Josep Campins i Jaume Darder per a la ponència de Comerç, Indústria i Agricultura.

—Pere Mateu per a la ponència de política social i qualitat de vida.

—El Comité Executiu d'UM elabora la modificació dels Estatuts.

—Manca per a definir quí coordinarà la ponència de Medi Ambient i Ordenació del Territori.

**TIRADA SOCIALES  
ABIERTAS 1992**

**CLUB TIRO  
OLIMPICO/MANACOR**

— MODALIDAD PISTOLA GRUESO CALIBRE (25 abril).

— PISTOLA STANDARD (2 mayo y 31 octubre).

— CARABINA LIGERA (13 setiembre y 19 setiembre).

— PISTOLA NEUMATICA (17 octubre).

Todas las tiradas se llevarán a cabo en las galerías del Club Tiro Olímpico Manacor. (Ses Tapereres s/n).

**55.11.18.**

**ESELT.F. DE**

**PERLAS Y  
CUEVAS**

**XESC FORTEZA  
PRESENTA LA SEVA COMÈDIA**



**PUJA AQUÍ,  
VORAS PORTO PÍ**

AMB L'ACTUACIÓ DE

**PAQUITA BOVER  
JOAN BIBILONI  
JOAN M<sup>a</sup> MELIS  
M. J. AMENGUAL**

PRIMERA ACTRIU

**MARGALUZ**



TEATRE MUNICIPAL DE MANACOR

Divendres dia 3 21'30 h.  
Dissabte dia 4 18 i 21'30 h.  
Diumenge dia 5 18 i 21'30 h.  
Dilluns dia 6 21'30 h.  
Dimarts dia 7 21'30 h.

GRAPHIS

VENDA ANTICIPADA A PARTIR DEL DIA 31 DE MARÇ  
AL TEATRE I PER TELÈFON (55 45 49)



Pío XII, 14  
Tel. 55 21 24  
Manacor

**CLINICA DENTAL**

**Dr. Juan Francisco Diego Gomila**

**MEDICO DENTISTA**

**Plaza Ramón Llull, nº12, 1º D  
(Plaça de's Mercat) Manacor**

**HORARIO DE CITAS:**

*Lunes, martes, miércoles, viernes, sábado - 9 a 13 h.*

*Lunes y jueves - 16 a 20 h.*

**Tel. 554385**

## DAMIAN ROIG

Tras muchos años de periódicos internamientos clínicos, ha fallecido uno de los mejores baterías que la música ligera tuvo en Manacor. Integrante de conjuntos tan populares en su tiempo como la «Manacor Jazz» o la «Illa d'Or», Damià Roig Lull, «Ferrà», mantuvo un ímpetu juvenil hasta sus últimos tiempos de profesionalidad, cuando una dolencia de tipo respiratorio le apartó totalmente de la música.

Pero no era sobre esta faceta musical que queríamos subrayar la vivencia tranquila y solitaria de Damià Roig, sino la circunstancia de haber sido testigo de la detención del exalcalde don Antonio Amer, «Garanya», que estuvo escondido en el domicilio de la familia Roig, en la carretera de Palma —hoy Via Majórica, 1— desde finales de noviembre del 36 hasta el 28 de diciembre, día en que la imprudencia de un conocido delató el escondite, y «es batle Garanya» fue apresado por sorpresa mientras estaba cenando con el amigo ahora fallecido.

Damià Roig, que siguió muy de cerca la peripecia del señor Amer desde su destitución, el 18 de junio, hasta su muerte, tuvo la precaución de dictar sus memorias, reconstruyendo casi día a día el itinerario

que siguió el malogrado alcalde durante este trágico último semestre del 36. En las páginas de estas memorias aparecen con todo detalle las personas que lo acogieron y los tres domicilios de Manacor donde permaneció escondido; la detención de la madre de Damià; la violación de una familiar que le llevaba la comida a una de las dependencias del Claustro donde se hallaba presa; el escondite cavado en el suelo del establo y el hecho mismo de la detención del exalcalde, sin obviar detalle ni nombre alguno. El que Damià Roig fuera testigo de excepción de esta historia confiere al largo y denso relato una importancia de primera magnitud para el conocimiento de una de las cuestiones más oscuras y soslayadas de la todavía reciente historia de Manacor.

## FALLECIO D' DOLORES PLANAS

El domingo último, 22 de marzo, falleció cristianamente a los 77 años doña Dolores Planas Lliteras, viuda de don Jorge Servera Pont.

Descansen en paz el alma bondadosa de la finada y reciban su apenada hija, Juana Servera; hijo político, Francisco Riera Jaume; nietos, Francisca y Miguel Riera, José Vallespir e Isabel Garau, bisnietos, hermana política Margarita Lull, sobrinos y ahijados, el testimonio de un sincero condeño.



## AJUNTAMENT DE MANACOR Comunicats Oficials

### TERMINI DE PRESENTACIÓ DE SOL.LICITUDS PER OCUPAR LA VIA PÚBLICA AMB TAULES I CADIRES I MERCADERIES

Pel present es posa en coneixement dels interessats que a partir de la publicació d'aquest anunci queda obert el termini de presentació de sol.licituds per tal d'obtenir l'autorització per ocupar la via pública amb taules i cadires i mercaderies a Manacor, Porto Cristo i s'Illot fins al proper dia 30 d'abril de 1992.

Amb les sol.licituds s'haurà de presentar la documentació següent:

-Justificant d'estar al corrent de pagament de l'Alta de la Llicència Fiscal d'Activitats Comercial i Industrials (rebut 1991).

-Justificant d'estar donat d'alta de l'Impost d'Activitats Econòmiques.

-Plànol o croquis de situació i d'emplaçament de la porció de la via pública potencialment utilitzable.

-Rebut de l'Impost de Béns Immobles.

-Justificant d'haver abonat el pagament del preu públic relatiu a l'ocupació de terrenys d'ús públic amb taules i cadires o amb mercaderies amb finalitat lucrativa per a 1992.

Manacor, 18 de febrer de 1992

El President de la Comissió Informativa de Serveis Generals  
Sgt. Pere Llinàs i Barceló

## Miguel Sureda reelegido presidente del «Verge de Lluc»

En el transcurso de la asamblea general celebrada el pasado domingo por la Asociación de Tercera Edad «Verge de Lluc», el actual presidente Miguel Sureda Huguet fue reelegido para seguir dirigiendo la entidad, dada su probada capa-

cidad de gestión.

La junta directiva quedó integrada así:

Presidente: Miguel Sureda Huguet.

Vicepresidente: Guillermo Parera Sureda.

Secretario: Juan Amengual Artigues.

Tesorero: Miguel Nicolau Adrover.

Vocal: María Cortés Bonín.

Vocal: Melchor Andreu Lull.

Y suplentes: Sebastiana Caldentey Salas, Josefina Grau Peris, Gabriel Carbonell Fornés, Antonia Suñer Adrover, Juan Lull Galmés y Francisca Parera Sureda.

## PREMIADOS

Primeros clasificados en los torneos celebrados por la Asociación «Verge de Lluc» con motivo del 4.º Aniversario de su fundación.

### PETANCA

1.º - Guillermo Parera Sureda y Mateo Santandreu Grimalt. 2.º - Domingo Sansó Riera y Miguel Durán Miquel. 3.º - Miguel Llaneras Alzamora y Pedro Mesquida Galmés.

### DAMAS

1.º - Miguel Riera Sansó. 2.º - Custodio Martínez Martínez. 3.º - Antonio Jaume Amer.

### DOMINO

1.º - Josefina Grau Peris. 2.º - Rafael Argón Cañadillas. 3.º - Catalina Jaume Pomar.

### DISFRACES

1.º - Antonia Sansó Darder. 2.º - Apolonia Adrover Vadell. 3.º - Petra Serra Fullana.

## Perlas y Cuevas

REVISTA DE MANACOR

## Bar-Restaurante

EL CRUCE



SABADOS Y DOMINGOS  
ABIERTO TODO EL DÍA

Ctra. Palma-Artà, Km. 41  
Tel. 56 00 73 Vilafranca

Especialidad en:  
Arròs brut, Frito  
Mallorquín, Lengua,  
Sopes, Porcella,  
Callos



## EL STAND DE MANACOR EN «MANS DE DONA»

La «Asamblea de Dones de Manacor» participó en la «I Fira Mans de Dona» que la Comisión Interdepartamental del Gover organizó como el eje de los actos dirigidos a conmemorar la fecha del 8 de marzo. En esta ocasión «ADM», que en años anteriores había organizado actos en Manacor, optó por acudir a la «fira» para dejar constancia de su solidaridad con el colectivo femenino, colectivo que, según las últimas estadísticas, tiene un 77% de tasa de paro en las Baleares. Asimismo, el acudir a Palma y no organizar ningún acto en Manacor fue una medida de protesta en contra del actual consistorio, que, hasta el momento, no se ha distinguido precisamente por colaborar con la entidad.

En la fotografía, la conseller de cultura María Antònia Munar junto a las hermanas María y Angela Durán.

# PERLAS Y CUEVAS

REVISTA DE MANACOR Y COMARCA.  
 REDACCIÓN: Antonio Durán, 24 (Sa Plaça) 07500 - MANACOR.  
 TELÉFONOS: 55 11 18 - 82 17 73  
 DIRECTOR: Rafael Ferrer Massanet.  
 SUBDIRECTOR: Antonio Ferrer Vallespir.  
 IMPRIME: Atlante. San Felio, 17. Palma. Telf: 71 61 10.  
 DEPÓSITO LEGAL: PM 876 - 1960.  
 PERIODICIDAD: Quincenal (sábados alternos).

**Ejemplar: 100 ptas. Suscripción anual (26 números): 2.400 ptas.**



## LA LUNA

Curiosamente, todas las fases de la luna durante este mes de abril de 1992 se producen en viernes, y en todos los del mes.

- VIERNES 3: LUNA NUEVA (ES GIRANT).
- VIERNES 10: CUARTO CRECIENTE.
- VIERNES SANTO DIA 17: LUNA LLENA (ES PLE).
- VIERNES 24: CUARTO MENGUANTE.

## AMBULANCIAS 24 HORAS

AMBULANCIAS INSULARES.— Servicio en Manacor las 24 horas. Teléfono 20-41-11.

## MISAS

SABADOS  
 —6 tarde: Cristo Rey y San José.  
 —& tarde: Cristo Rey, Sant Pau, Sagrado Corazón (Fartàritx), Porto Cristo y S'Illot.  
 —7:30: Los Dolores.  
 —8 Noche: Dominicos y Son Macià.

VIGILIAS DE FIESTA  
 —6 tarde: San José.  
 —7 tarde: San Pablo, Sagrado Corazón, S'Illot y Porto Cristo.  
 —7:30: Los Dolores y Cristo Rey.  
 —8 noche: Dominicos y Son Macià.

DOMINGOS Y FESTIVOS  
 —8 mañana: Los Dolores.  
 —8:30: Cristo Rey y Sagrado Corazón.  
 —9: Es Serralt y Son Negre.  
 —9:30: Dominicos y Centro Asistencial.  
 —10: Los Dolores.  
 —10:30: San José.  
 —11: Los Dolores, San Pablo y Porto Cristo.  
 —11:30: Cristo Rey.

—12: Los Dolores.  
 —12:30: Dominicos.  
 —5 tarde: Benedictinas.  
 —5:30: S'Illot.  
 —6: Cristo Rey y San José.  
 —7: San Pablo, Cristo Rey y Porto Cristo.  
 —8 noche: Dominicos y Son Macià.

SABADO:  
 • 9:10: Música.  
 • 10 - 12: "Avui dissabte."  
 • 12 - 12:20: Sorteo Lotería.  
 • 13:30 - 14: Informativo Regional.  
 • 14 - 14:30: Informativo nacional.  
 • 14:30 - 21: Música.

## RADIO BALEAR MANACOR

DE LUNES A VIERNES:  
 • 9:10: Manacor y comarca, hoy.  
 • 10. 11'30: Tiempo de amistad.  
 • 11'30 - 13'30: Minuto a minuto.  
 • 13'30 - 14: Informativo deportes.  
 • 15 - 16: Cati Boroñoz.  
 • 16-17: La vida tal como suena.  
 • 17 - 19: Marga Gansa.  
 • 19 - 19'30: Informativo regional.  
 • 19'30 - 21: Musicalmente suyos.  
 • 21: Sorteo ONCE y conexión Cadenà.

SI QUIERE SUSCRIBIRSE A "PERLAS Y CUEVAS" LLAME AL 55.11.18

## TURNOS DE FARMACIAS

Si necesita que la farmacia de turno abra despues de las 11 de la noche, avise a la Policía Local (Parque Municipal). Teléfono 550063.  
 Viernes 27 - PLANAS. Plaza Redona.  
 Sábado 28 - LADARIA. Calle Major.  
 Domingo 29 - RIERA SERVERA. Sa Bassa.  
 Lunes 30 - MUNTANER. Avda. Salvador Juan.  
 Martes 31 - JAUME. Calle Bosch.

### ABRIL

Miércoles 1 - LLULL. Avda. Antonio Maura.  
 Jueves 2 - LLODRA. Calle Juan Segura.  
 Viernes 3 - MESTRE. Avda. Mossèn Alcover.  
 Sábado 4 - PEREZ. Calle Nueva.  
 Domingo 5 - PLANAS. Plaza Redona.  
 Lunes 6 - LADARIA. Calle Major.  
 Martes 7 - RIERA SERVERA. Sa Bassa.  
 Miércoles 8 - MUNTANER. Avda. Salvador Juan.  
 Jueves 9 - JAUME. Calle Bosch.  
 Viernes 10 - LLULL. Avda. Antonio Maura.  
 Sábado 11 - LLODRA. C. Juan Segura.  
 Domingo 12 - MESTRE, Avda. Mossèn Alcover.

# RESTAURANT Torrador Típic Mendia Vell

## DIARIAMENTE MENU

<p><i>Menú n.º 1</i> <b>Lunes</b></p> <p>Espaguetti Palomo con col Postre, vino, agua y café. <b>1.500 pts.</b></p>	<p><i>Menú n.º 2</i> <b>Miércoles</b></p> <p>Arroz Brut Lomo con col Postre, vino, agua y café. <b>1.500 pts.</b></p>	<p><i>Menú n.º 3</i> <b>Jueves</b></p> <p>Sopas mallorquinas Cordero Mendia Vell Postre, vino, agua y café. <b>1.500 pts.</b></p>	<p><i>Menú n.º 4</i> <b>Viernes</b></p> <p>Lentejas Calamar relleno Postre, vino, agua y café. <b>1.500 pts.</b></p>
<p><i>Menú n.º 5</i> <b>Sábado</b></p> <p>Arroz Marinera Frito Mallorquín Postre, vino, agua y café. <b>1.500 pts.</b></p>	<p><i>Menú n.º 6</i> <b>Domingo</b></p> <p>Paella Filete de pescado romana Postre, vino, agua y café. <b>1.500 pts.</b></p>	<p><i>Menú Especial Niños</i> <b>1.000 pts.</b></p> <p>Espaguetti Escalope con patatas Helado</p>	

Todas las noches abierto el torrador grill donde podrán comer:

ENTRANTE: LONGANIZA, BOTIFARRÓN Y «PA AMB OLI»  
 2º PLATO: LOMO, PICANTÓN, CODORNICES, BROCHETAS, COSTILLAS DE CORDERO, CONEJO.

Todo acompañado con guarnición, postre, vino, agua y café

**1.500 pts.**

Desde el 10 de enero 1992

Vea nuestra carta de

**COCINA MALLORQUINA E INTERNACIONAL**

con nuevos y ajustados precios

*Possessió Mendia Vell*

*Ctra. Manacor - Porto Cristo*

Telèfons 82 07 50 - 82 07 51 - 84 38 35



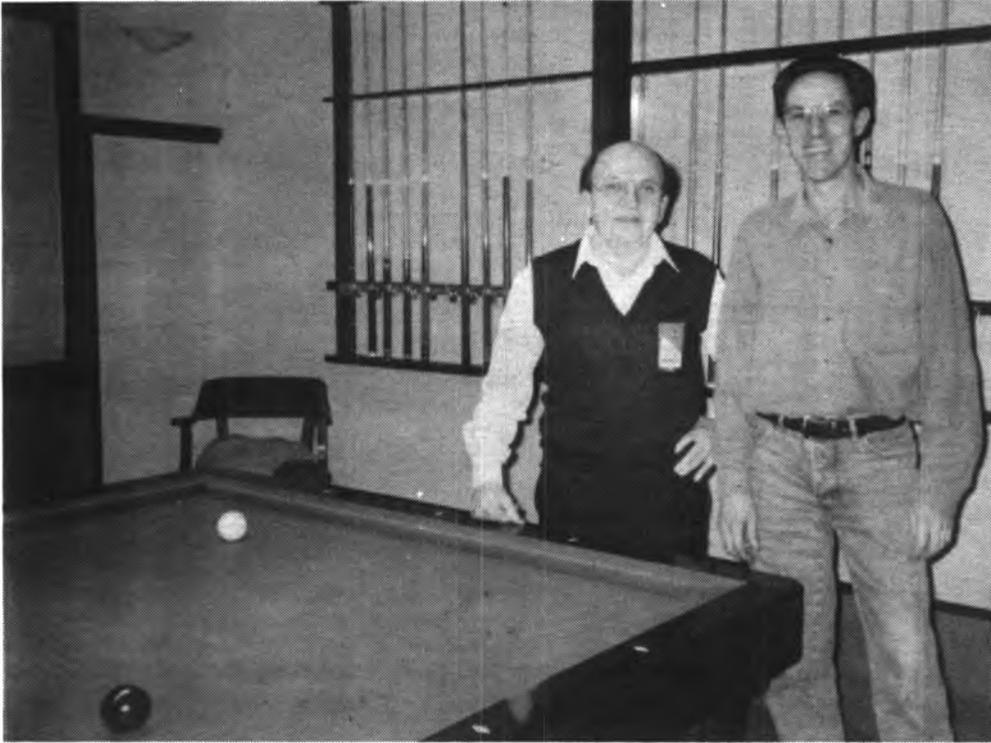
## AULAS DE TERCERA EDAD Primera quincena Abril 1992

- MIERCOLES 1 - De 4 a 6, dibujo y pintura.  
—De 6 a 7, gimnasia de mantenimiento.
- JUEVES 2 - De 4'30 a 6'30, cerámica.  
—De 6 a 7, yoga en Insero.
- VIERNES 3 - De 3 a 5 taller de macramé.  
—De 6 a 7, gimnasia de mantenimiento.  
—A las 5'30 reunión para los que proyectan viajar a Bélgica, Holanda y Luxemburgo. Las expediciones saldrían el 27 de abril y el 4 de mayo, si la primera queda con exceso de demanda.
- LUNES 6 - A las 3,30, salida para Es Camí de Plata, con regreso en autocar desde Son Macià: "Caminant feim camí."
- MARTES 7 - De 3 a 5, taller de relieves.  
—Desde las 5'30, yoga en Insero.  
—A las 8, conferencia sobre los bailes populares a cargo de Guillem Bernat, director de "Aires Sollerics."
- MIERCOLES 8 — De 4 a 6, dibujo y pintura.  
—De 6 a 7, gimnasia de mantenimiento.
- JUEVES 9. De 4'30 a 6'30 taller de cerámica.  
—De 6 a 7, yoga en Insero.
- VIERNES 10 - De 3 a 5, taller de macramé.  
—De 6 a 7, gimnasia de mantenimiento.  
— A las 6, sorteo público de una bonificación de 50.000 pesetas entre los que se inscriban para la expedición a la EXPO/92 de Sevilla.
- LUNES 13 - "Caminant feim camí." A las 3'30, salida para el Torrent de Conies.
- MARTES 14 - De 3 a 5, taller de relieves.  
—Desde las 5'30, yoga en Insero.
- MIERCOLES 15 - De 4 a 6, dibujo y pintura.  
—De 6 a 7, gimnasia de mantenimiento.  
— Reunión para comunicar la normativa del viaje a Bélgica, Holanda y Luxemburgo, cuyo plazo para abonar su importe acaba esta misma fecha a la una del mediodía.

Vacaciones de Semana Santa hasta el MARTES DE PASCUA, que se realizará SA BARENA al santuario de LLUC.

Pedro Serra y Guillermo Alcover hablan del Club Billar Manacor.

## «El billar es un deporte minoritario. Pero la afición es sana, constante y con mucha actividad»



Desde hace unos cuatro años funciona en nuestra ciudad el Club Billar Manacor. Su sede actual se encuentra en el local habilitado al efecto en el Bar Miquel, donde acaba de celebrarse el segundo Campeonato de Baleares. El presidente del Club, Pedro Serra, y el miembro de la Junta Directiva, Guillermo Alcover, hablan sobre el Club y el Campeonato.

—¿Desde cuando el Club?

—De 1988. Antes de su fundación teníamos ya buen número de billaristas, y la idea de formar un club era unánime. La primera sede fue el Bar Dos Cantons. Que estamos en el bar Miquel, hace aproximadamente dos años: llegamos a un acuerdo con su propietario y la sala se construyó expresamente para nuestras instalaciones.

—¿Cuántos socios tenéis?

—81, que con relación a las instalaciones es un número ideal. Ahora bien, nuestro club, de momento esta abierto a todo el mundo, pudiendo acudir a jugar aunque no sea socio. Lo que importa es que haya gente que se interese por el billar y quiera aprender. Lo que exigimos es un comportamiento correcto, pues no son billares de bar los que tenemos.

—¿Cuántos clubs existen en Baleares?

Nueve, reunidos en la Federación Balear de Billar, que está integrada en la Federación Española.

—¿Que nivel de afición hay en Manacor?

Se trata de un deporte minoritario, pero la afición es sana, constante y con mucha actividad.

«Nuestro Club está abierto a todo el mundo, pudiendo acudir a jugar aunque no se sea socio. Lo que importa es que haya gente que se interese por el billar y quiera aprender».



—¿Con qué medios materiales cuenta el club?

—Con cinco mesas de billar de gran match de carambola dotadas de calefacción que las mantienen a la temperatura idónea. Por otra parte las condiciones del local son óptimas tanto para observar el juego como para practicarlo, que siempre requiere concentración. A juicio de los expertos, es un buen local.

—¿Qué torneos celebráis?

—El de San Antonio, el de Navidad, el «Bola de Oro» (que se juega actualmente) y el del Jamón. Ahora estudiamos la realización de un torneo de Ferias y Fiestas, pero aún esta en fase de elaboración y no se puede adelantar gran cosa, aunque si que existe la propuesta de hacerlo «open» y tratar de que vengan primeras figuras. Pero es una propuesta que se tiene que discutir.

—¿Que ha supuesto para vuestro club la organización de la Segunda Edición del Campeonato de Baleares?

—Pensamos que ha sido un éxito. Durante su celebración se ha podido vivir lo que es el billar. Ha tenido mucha aceptación.

—¿Habeis contado con la colaboración esperada?

—Pensamos que sí; y queremos dar las gracias al Govern Balear, a la Federación Balear de Billar, al Ayuntamiento, Banca March, La Caixa, Majorica, Supermercado Xims, Autoventa Manacor (Fiat), Construcciones Tobal y Avicola Ballester. Y también quisiéramos agradecer la colaboración de todos los socios, especialmente en el tema de los arbitrajes, en el que han colaborado espléndidamente, aunque ello les haya supuesto no pocos sacrificios.

—¿Y por lo que a participación se refiere?

—Ha sido buena. Hubo 32 participantes (13 de Palma y 19 de Manacor). El campeón ha sido Miguel Llull, segundo clasificado, Francisco Alemany y tercero, Bartolomé Morey. El primer manacorenses fue Gabriel Ballester. Y es de destacar la actuación de Miguel Cabrer que consiguió el cuarto mejor promedio con un 0'808 general.

—En este deporte ¿cual es el nivel de Manacor?

—Pensamos que alto. Actualmente existen muy buenos jugadores, y creemos que son de destacar Gabriel Ballester, Antoni Roselló, Miguel Cabrer, Pedro Serra, Jaime Garau, etc.

LLORENÇ FEMENIAS  
BINIMELIS

Mustang  
Ranch



PIANO PALACE

\*\*\*

SHOW ROOM

\*\*\*

RESTAURANTE

\*\*\*

SALA RELAX

\*\*\*

CON LA COMPAÑIA DE NUESTRAS SIMPATICAS AZAFATAS

\*\*\*

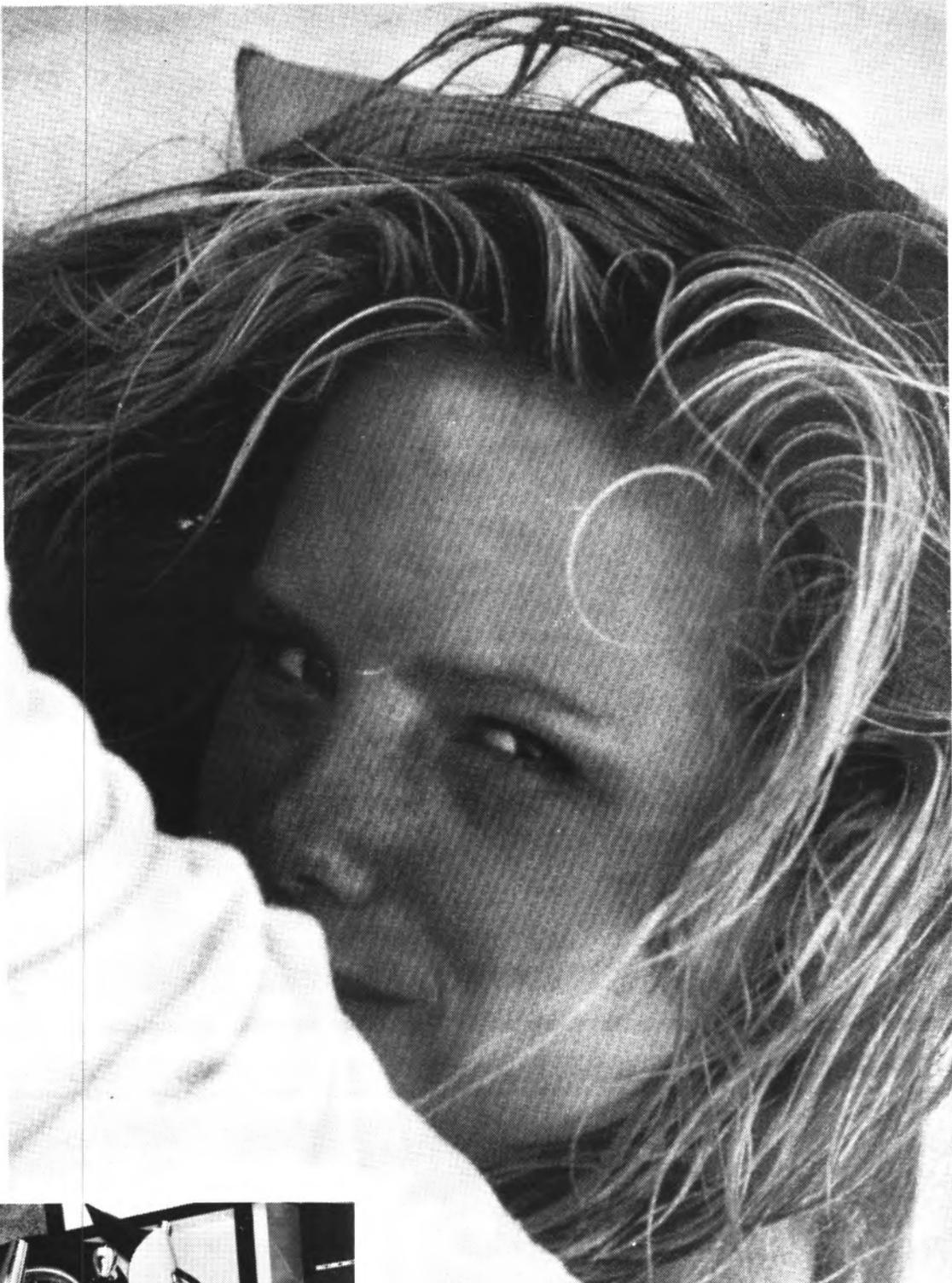
ABIERTO DE 16 A 5 MADRUGADA

Capitán Fuster Rossifol, 21 (Amanecer) - Tels. 208113-757696  
Palma de Mallorca

(Tarjetas Eurocard - Master Card - Access - Visa)

# Tu mejor ligue

¡ESCANDALIZATE!



# Scandal

DISCO

Carretera Manacor-Porto Cristo.



*Fun Bikes*

*matociclistas*

## PONTE EN MARCHA Y CONSIGUELAS...



*Capsigrany*

*El  
Casament*

*de Bertolt Brecht*



*Teatre Municipal de Manacor*

*Del 26 al 30 de Març, 1926*

*Venda anticipada al Teatre i per telèfon (55 45 49)*

GRAPHIS

**JOYERIA**

**18K**



SU JOYERIA DE ABSOLUTA CONFIANZA  
PLAZA RAMON LLULL, 23 — MANACOR